# Quick Installation Guide

# Dual-band Whole Home Mesh Wi-Fi 6 System MX3/EX3



# <u>CONTENTS</u>

- 01 / English
- 09 / Deutsch
- 13 / Español
- 17 / Čeština
- 21 / Français
- 25 / Italiano
- 29 / Magyar
- 33 / Nederlands
- 37 / Русский
- 41 / Português
- 45 / Polski
- 49 / Română
- 53 / Svenska
- 57 / Slovenščina
- 61 / Ελληνικά
- 65 / Български

Please read this guide before you start with the quick setup upon the first use. You can see the product name and model on the product label.

MX3 is used for illustration here unless otherwise specified. The actual product prevails.

This guide instructs how to install and connect the device. For more information such as the description of symbols displayed on relevant materials, please visit www.tendacn.com or scan the **Product Documents** QR code in this guide.

# Package contents

• Mesh3X	x 1
<ul> <li>Power adapter</li> </ul>	x 1
<ul> <li>Ethernet cable</li> </ul>	x 1
<ul> <li>Quick installation guide</li> </ul>	x 1

# Appearance



Button	Description
MESH	MESH button. As a networking button: Press this button on this device for about 1 to 3 seconds. The LED indicator blinks green fast, which indicates the device is searching for another device to form a network. Within 2 minutes, press the MESH button of another device for 1 to 3 seconds to negotiate with this device. As a de-networking button: Press this button for about 8 seconds and release it when the LED indicator blinks red fast. The node is restored to factory settings, and also removed from the network and no longer automatically joins in again.
RST	Reset button. When the device completes startup, hold down this button using a needle-like item (such as a pin) for about 8 seconds, and then release it when the LED indicator blinks red fast. The device is reset successfully.

# Scenario1: Set up as your first nova node O Connect the node

·̈̈́́́Ų́· Tips

If you do not use a modem for internet access, please skip steps 1 and 3.

- 1. Power off your modem.
- 2. Use the included Ethernet cable to connect the WAN/LAN port to your modem or the Ethernet jack.
- 3. Power on your modem.

4. Power on the node, and wait until the LED indicator blinks green.



Connect the node to the internet Method 1: Setup through Tenda WiFi App 1. Download the Tenda WiFi App onto your mobile device by scanning the QR code or by searching for Tenda WiFi in Google Play or App Store. Then install the



2. Connect the mobile phone to the WiFi network of the node. The SSID and password can be found on the bottom label of the device.



 Run the Tenda WiFi App and follow the onscreen instructions to connect the device to the internet. After the device is connected to the internet, its LED indicator lights solid green.



#### Done.

- To access the internet with:
  - Wired devices: Connect to the LAN port of your node.
  - Wireless devices: Connect to your WiFi network using the WiFi name and password you set.
- If you want to manage the network remotely, tap (a) on the App home page and use your account to log in.

#### Method 2: Setup through web UI

1. Connect the client to the node.

Method 1: Connect the wireless client such as a mobile phone to the WiFi network of the node.

The SSID and password can be found on the bottom label of the device.

Method 2: Use an Ethernet cable to connect the computer to the LAN port of the node.



Start a browser on the client and enter tendawifi.com in the address bar to access the web UI, and follow the onscreen instructions to connect the device to the internet.

# - O- Tips

If you cannot log in to the web UI, refer to Q1 in FAQ.

#### Done.

To access the internet with:

- Wired devices: Connect to the LAN port of your node.
- Wireless devices: Connect to your WiFi network using the WiFi name and password you set.

# Scenario2: Set up as an add-on nova node Add the node to an existing network

# Ý Tips

- •Please ensure that the node has never been used. If not, reset it first.
- Currently, the node can be networked with Tenda's Wi-Fi 6 routers that support the EasyMesh protocol.
- 1. Place the node in an elevated and open position within 3 meters from your existing nova.



- Use the power adapter to connect the node to a power source. Its LED indicator should light solid green. Wait about 40 seconds. The node completes startup when its LED indicator blinks green slowly.
- 3. Press the **MESH** button of the node for about 1 to 3 seconds. The LED indicator blinks green fast. Within 2 minutes, press the **MESH** button of the node of the existing network for 1 to 3 seconds to negotiate with this node.

English

When the LED indicator of the node lights solid green, the networking is successful and the node becomes a secondary node in the network.



# Relocate the node

1. Refer to the following relocation tips to locate the node to a proper position:

- Ensure that the distance between any two nodes is less than 10 meters.
- Keep your nodes away from electronics with strong interference, such as microwave ovens, induction cookers, and refrigerators.
- Place the nodes in a high position with few obstacles.
- 2. Power on the node again till the LED indicator blinks green slowly.

If the LED indicator of node keeps blinking green slowly for more than 3 minutes, relocate the node and move it closer to the primary node.

<sup>·̇̀</sup>Ó· Tips



3. Observe the LED indicator of the node until the LED indicator lights one of the following colors:

Solid green	Networking succeeds. Excellent connection quality.
Solid yellow	Networking succeeds. Fair connection quality.
Solid red	Networking succeeds. Poor connection quality.

If the node's LED indicator lights solid red, relocate it by repeating the preceding steps to get an
optimal connection quality.

#### Done.

To access the internet with:

- Wired devices: Connect to the LAN ports of your nodes.
- Wireless devices: Connect to your WiFi network using the WiFi name and password of your existing nova WiFi network.

# Lieferumfang

- 1 x Mesh3X
- 1 x Netzteil
- 1 x Ethernet Kabel
- 1 x Schnellinstallationsanleitung

# Szenario1: Die erste nova Station einrichten

Verbinden Sie die Mesh-Station

#### ·`Ų́· Tipps

Wenn Sie kein Modem für den Internetzugang verwenden, überspringen Sie bitte Schritt 1 und 3.

- 1. Schalten Sie Ihr Modem aus.
- Verwenden Sie das mitgelieferte Ethernet-Kabel, um den WAN/LAN Anschluss mit Ihrem Modem oder dem Ethernet-Port zu verbinden.
- 3. Starten Sie Ihr Modem.
- 4. Starten Sie die Mesh-Station und warten Sie, bis die LED-Anzeige grün blinkt.

# Verbinden Sie die Mesh-Station mit dem Internet

#### Methode 1: Einrichtung über die Tenda WiFi App

- Laden Sie die Tenda WiFi App auf Ihr Mobilgerät herunter, indem Sie den QR code or scannen oder in Google Play oder im App Store nach Tenda WiFi suchen. Installieren Sie dann die Tenda WiFi App.
- 2. Verbinden Sie İhr Handy mit dem WLAN-Netzwerk der Mesh-Station. Die SSID und das Passwort finden Sie auf der Unterseite des Geräts auf einem Sticker.
- 3. Starten Sie die **Tenda WiFi** App und folgen Sie den Anweisungen auf dem Bildschirm, um das Gerät mit dem Internet zu verbinden. Sobald das Gerät mit dem Internet verbunden ist, leuchtet die LED-Anzeige dauerhaft grün.

#### Erledigt.

- Für den Internetzugriff mit:
- Kabelgebundene Geräte: Verbinden Sie sich mit den LAN-Anschluss Ihrer Mesh-Station.
- Kabellose Geräte: Stellen Sie mit dem von Ihnen festgelegten WLAN-Namen und Passwort eine Verbindung zum WLAN-Netzwerk her.
- Wenn Sie das Netzwerk aus der Ferne verwalten möchten, tippen Sie 
   auf der Startseite der App und melden Sie sich mit Ihrem Konto an.

# Methode 2: Einrichtung über das Webinterface

- 1. Verbinden Sie den Client mit der Mesh-Station.
  - Methode 1: Verbinden Sie den kabellosen Client wie z. B. ein Handy, mit dem WLAN-Netzwerk der Mesh-Station. Die SSID und das Passwort finden Sie auf der Unterseite des Geräts auf einem Sticker.
  - Methode 2: Verwenden Sie ein Ethernet-Kabel, um den Computer mit dem LAN Anschluss der Mesh-Station zu verbinden.
- Starten Sie einen Browser auf dem Client und geben Sie tendawifi.com in die Adressleiste ein, um auf die Web-Benutzeroberfläche zuzugreifen. Folgen Sie den Anweisungen auf dem Bildschirm, um das Gerät mit dem Internet zu verbinden.

### ·ໍ່O໌- Tipps

Wenn Sie sich nicht bei der Web-Benutzeroberfläche anmelden können, lesen Sie Q1 in FAQ.

# Erledigt.

Für den Internetzugriff mit:

- Kabelgebundene Geräte: Verbinden Sie sich mit den LAN-Anschluss Ihrer Mesh-Station.
- Kabellose Geräte: Stellen Sie mit dem von Ihnen festgelegten WLAN-Namen und Passwort eine Verbindung zum WLAN-Netzwerk her.

# Szenario2: Als eine zusätzliche nova Station einrichten

# Fügen Sie die Mesh-Station zu einem bestehenden Netzwerk hinzu

- · Tipps
  - •Bitte stellen Sie sicher, dass die Mesh-Station noch nie benutzt wurde. Wenn nicht, setzen Sie sie zuerst zurück.
  - Die Mesh-Station kann mit Wi-Fi 6 Routern von Tenda vernetzt werden, welche das EasyMesh-Protokoll unterstützen.
- 1. Platzieren Sie die Mesh-Station an einer erhöhten und offenen Stelle in einem Abstand von 3 Metern zu Ihrer bestehenden Nova.
- 2. Verwenden Sie das Netzteil, um die Mesh-Station an die Steckdose anzuschließen. Seine LED-Anzeige sollte dauerhaft grün leuchten. Warten Sie ca. 40 Sekunden. Die Mesh-Station hat den Startvorgang abgeschlossen, wenn ihre LED-Anzeige langsam grün blinkt.
- 3. Drücken Sie die **MESH**-Taste der **Mesh**-Station für etwa 1 bis 3 Sekunden. Die LED-Anzeige blinkt schnell grün. Drücken Sie innerhalb von 2 Minuten die MESH-Taste der Mesh-Station des bestehenden Netzwerks für 1 bis 3 Sekunden, um mit dieser Mesh-Station zu verhandeln. Wenn die LED-Anzeige der Mesh-Station dauerhaft grün leuchtet, ist die Verbindung erfolgreich und die Mesh-Station wird zu einer sekundären Mesh-Station im Netzwerk.

# Verlagerung der Mesh-Station

- 1. Bitte beachten Sie folgenden Tipps zur Verlagerung, um die Mesh-Station an einer geeigneten Position zu platzieren:
  - Stellen Sie sicher, dass der Abstand zwischen zwei beliebigen Mesh-Stationen weniger als 10 Meter beträgt.
  - Halten Sie Ihre Mesh-Stationen fern von Elektronikgeräten mit starken Störungen, wie z.B. Mikrowellen, Induktionsherden oder Kühlschränken.
  - Platzieren Sie die Mesh-Stationen an einer erhöhten Position mit wenigen Hindernissen.

#### · O· Tipps

Wenn die LED-Anzeige der Mesh-Station länger als 3 Minuten langsam grün blinkt, verlagern Sie die Mesh-Station und positionieren Sie diese näher an die primäre Mesh-Station.

3. Beobachten Sie die LED-Anzeige der Mesh-Station, bis die LED-Anzeige eine der folgenden Farben aufleuchtet:

Grün leuchtend	Die Verbindung war erfolgreich. Die Verbindungsqualität ist ausgezeichnet.
Gelb leuchtend	Die Verbindung war erfolgreich. Die Verbindungsqualität ist aber nur mittelmäßig.
Rot leuchtend	Die Verbindung war erfolgreich. Die Verbindungsqualität ist schlecht.

4. Wenn die LED-Anzeige der Mesh-Stationen dauerhaft rot leuchtet, verlagern Sie sie, indem Sie die vorangegangenen Schritte wiederholen, um eine optimale Verbindungsqualität zu erreichen.

#### Erledigt.

Für den Internetzugriff mit:

- Kabelgebundene Geräte: Verbinden Sie sich mit den LAN-Anschluss einer Mesh-Station.
- Kabellose Geräte: Verbinden Sie sich mit Ihrem WLAN-Netzwerk unter Verwendung des WLAN-Namens und des Passworts Ihres bestehenden nova-WLAN-Netzwerks.

# Contenido del paquete

- Mesh3X x 1
- Adaptador de corriente x 1
- Cable Ethernet x 1
- Guía de instalación rápida x 1

# Escenario 1: Configuración como su primer nodo de nova

Conécte el nodo

#### ·ໍໍ່O· Consejos

Si no usa el módem para acceder a internet, saltee los pasos 1 y 3, por favor.

- 1. Apague el módem.
- 2. Use el cable Ethernet incluido para conectar el puerto WAN/LAN a su módem o el conector Ethernet.
- 3. Encienda el módem.
- 4. Encienda el nodo, y espere hasta que el indicador LED parpadee verde.

# Conecte el nodo a internet

### Método 1: Instalación vía la App Tenda WiFi

- Descargue la aplicación de Tenda WiFi en su dispositivo por medio de escanear el código QR o buscando la aplicación Tenda WiFi en Google Play o en App Store. I. Luego instale la App Tenda WiFi.
- Conecte el teléfono móvil a la red WiFi del nodo. Encontrará el SSID y la contraseña predeterminados en la etiqueta de la parte inferior del dispositivo.
- Ejecute la App Tenda WiFi y siga las instrucciones en la pantalla para conectar el dispositivo al internet. Una vez que el dispositivo se conecte a Internet, el indicador LED se iluminará en verde constante.

#### Finalizado.

- Para acceder al internet con:
- Dispositivos por cable: Conecte en los puertos LAN de su nodo.
- Dispositivos inalámbricos: Conecte a la red WiFi usando el nombre y contraseña de WiFi que usted estableció.
- Si quiere administrar su red de manera remota, presione en 

   en la página inicial de la aplicación y utilice su cuenta para iniciar sesión.

#### Método 2: Instalación vía web UI

- 1. Conecte el cliente al nodo.
  - Método 1: Conecte el cliente inalámbrico, como un teléfono móvil, a la red WiFi del nodo. Encontrará el SSID y la contraseña predeterminados en la etiqueta de la parte inferior del dispositivo.

Método 2: Utilice un cable Ethernet para conectar el ordenador al puerto LAN del nodo primario.

2. Inicie un navegador en el cliente e introduzca **tendawifi.com** en la barra de dirección para acceder a la web Ul, y siga las instrucciones en la pantalla para conectar el dispositivo a internet.

# ·℃· Consejos

Si no puede iniciar sesión en la web UI, consulte la pregunta Q1 en Preguntas frecuentes.

#### Finalizado.

Para acceder al internet con:

- Dispositivos por cable: Conecte en los puertos LAN de su nodo.
- Dispositivos inalámbricos: Conecte a la red WiFi usando el nombre y contraseña de WiFi que usted estableció.

# Escenario 2: Configurar como un nodo nova complementario

# Agregar el nodo a una red existente

- · Or Consejos
  - Por favor asegúrese de que el nodo no se haya usado posteriormente. Si ha sido usado, reinícielo primero.
  - En este momento es posible conectar el nodo en red con los enrutadores WiFi 6 de Tenda que admiten el protocolo EasyMesh.
- 1. Coloque el nodo en una posición elevada y abierta dentro de 3 metros de su nova existente.
- 2. Use el adaptador de corriente para conectar el nodo a la fuente de alimentación. Su indicador LED debería dar una luz verde constante. Espere aproximadamente 40 segundos. El nodo habrá completado el inicio cuando el indicador LED parpadee en verde lentamente.
- 3. Presione el botón **MESH** del nodo por aproximadamente 1 a 3 segundos. El indicador LED parpadea en verde rápidamente. Antes de que pasen 2 minutos, presione el botón **MESH** del nodo o la red existente de 1 a 3 segundos para negociar con este nodo.

Cuando el indicador LED del nodo muestre una luz verde sólida, la conexión de red ha sido exitosa y el nodo se transforma en un nodo secundario en la red.

# Reubicar el nodo

- 1. Por favor, consulte los siguientes consejos de reubicación para colocar los nodos en una posición adecuada:
  - Asegúrese de que la distancia entre dos nodos cualquiera sea menor a 10 metros.
  - Mantenga sus nodos alejados de los aparatos electrónicos con una fuerte interferencia, tales como un microondas, cocina de inducción y refrigerador.
  - Coloque los nodos en una posición alta con pocos obstáculos.

#### 2. Encienda el nodo nuevamente hasta que el indicador LED parpadee en verde lentamente.

#### ·O Consejos

Si el indicador LED del nodo sigue parpadeando lentamente durante más de 3 minutos, reubique el nodo y acérquelo al nodo primario.

3. Observe el indicador LED del nodo hasta que se ilumine en uno de los siguientes colores:

Verde fijo	Conexión exitosa. Calidad de conexión excelente.
Amarillo fijo	Conexión exitosa. Conexión de calidad regular.
Rojo fijo	Conexión exitosa. Mala conexión.

4. Si el indicador LED del nodo muestra una luz roja sólida, reubíquelo repitiendo los pasos anteriores para conseguir una calidad de conexión óptima.

#### Finalizado.

Para acceder al internet con:

- Dispositivos por cable: Conecte los dispositivos alámbricos a los puertos LAN de sus nodos.
- Dispositivos inalámbricos: Conectesé a su red WiFi utilizando el nombre y contraseña de su red WiFi nova existente

# Obsah balení

- Mesh3X x 1
- Napájecí adaptér x 1
- Ethernetový kabel x 1
- Návod k použití x 1

# Scénář 1: Nastavení prvního uzlu nova

Připojte uzel

#### ·ᢕ́ Tipy

Pokud nepoužíváte modem pro přístup k internetu, přeskočte krok 1 a 3.

- 1. Vypněte modem.
- Pomocí přiloženého ethernetového kabelu připojte WAN / LAN port k modemu nebo ethernetovému konektoru.
- 3. Modem zapněte.
- 4. Zapněte primární uzel a počkejte, až LED kontrolka bude blikat zeleně.

# Připojení primárního uzlu k internetu

#### Metoda 1: Nastavení pomocí aplikace Tenda WiFi

- Stáhněte si aplikaci Tenda WiFi do svého mobilního zařízení naskenováním QR kódu nebo vyhledáním Tenda WiFi v Google Play nebo App Store. Poté si nainstalujte aplikaci Tenda WiFi.
- Připojte mobilní telefon k WiFi síti primárního uzlu. SSID a heslo jsou uvedeny na štítku na spodní straně zařízení.
- Spusťte aplikaci Tenda WiFi a pro připojení k internetu postupujte dle pokynů na obrazovce. Po připojení uzlu k internetu se kontrolka LED rozsvítí zeleně.

#### Hotovo.

- Přístup na internet:
- Drátová zařízení: Připojte se k LAN portům vašich uzlů.
- Bezdrátová zařízení: Připojte se k WiFi síti pomocí svého názvu WiFi sítě a vámi nastaveného hesla

#### Metoda 2: Nastavení prostřednictvím webového uživatelského rozhraní

1. Přihlašte koncové zařízení k uzlu.

Metoda 1: Připojte bezdrátového klienta, například mobilní telefon, do WiFi sítě tohoto uzlu.

SSID a heslo jsou uvedeny na štítku na spodní straně zařízení.

Metoda 2: K připojení počítače k LAN portu primárního uzlu použijte ethernetový kabel.

 Spusťte prohlížeč na koncovém zařízení a do adresního řádku zadejte tendawifi.com. Nyní jste ve webovém uživatelském rozhraní a podle pokynů na obrazovce připojte zařízení k internetu.

Ý Tipy

Pokud se nemůžete přihlásit k webovému uživatelskému rozhraní, přečtěte si otázku 1 v Odpovědích na časté dotazy.

#### Hotovo.

Přístup na internet:

- Drátová zařízení: Připojte se k LAN portům vašich uzlů.

- Bezdrátová zařízení: Připojte se k WiFi síti pomocí svého názvu WiFi sítě a vámi nastaveného hesla.

# Scénář 2: Nastavit jako přídavný uzel Nova

# Přidejte uzel do existující sítě

- . ∑- Tipy
  - Ujistěte se, že uzel nikdy nebyl použit. Pokud byl, nejprve jej resetujte.
  - Aktuálně lze uzel propojit s routery wi-fi 6 značky Tenda, které podporují protokol EasyMesh.
- 1. Umístěte uzel na vyvýšenou a otevřenou pozici nanejvýš 3 metry od stávajících NOVA uzlů.
- Pomocí napájecího adaptéru připojte uzel ke zdroji napájení. Jeho LED indikátor by měl svítit nepřerušovaně zeleně. Vyčkejte asi 40 sekund. Uzel dokončí spuštění, když jeho indikátor LED blikat pomalu zeleně.
- 3. Stiskněte MESH tlačítko uzlu na 1 až 3 sekundy. Indikátor LED bliká rychle zeleně. Do 2 minut, stiskněte MESH tlačítko uzlu existující sítě po dobu 1 až 3 sekund pro nastavení tohoto uzlu. Když LED indikátor uzlu svítí nepřerušovaně zeleně, připojení k síti je úspěšné a uzel se stává sekundárním uzlem v síti.

# Přemístěte uzel

- 1. Chcete-li najít správnou polohu pro sekundární uzly, podívejte se na následující tipy pro přemístění:
  - Ujistěte se, že vzdálenost mezi dvěma uzly je menší než 10 metrů.
  - Udržujte uzly v bezpečné vzdálenosti od elektroniky se silným rušením, jako jsou mikrovlnné trouby, indukční vařiče a chladničky.
  - Umístěte uzly do vysoké polohy s málo překážkami.

#### · Č· Tipy

Pokud LED kontrolka sekundárního uzlu stále bliká zeleně po dobu delší než 3 minut, přemístěte sekundární uzel blíže k primárnímu uzlu.

3. Pozorujte LED kontrolku uzlu, dokud se nerozsvítí jednou z následujících barev:

Nepřerušovaná zelená	Propojení je úspěšné. Vynikající kvalita připojení.
Nepřerušovaná žlutá	Propojení je úspěšné. Dostačující kvalita připojení.
Nepřerušovaná červená	Propojení je úspěšné. Špatná kvalita připojení.

4. Pokud se LED kontrolka uzlu rozsvítí červeně, přemístěte jej opakováním předcházejících kroků tak, abyste získali optimální kvalitu připojení.

#### Hotovo.

Přístup na internet:

- Drátová zařízení: Připojte se k LAN portům vašich uzlů.
- Bezdrátová zařízení: Připojte se k WiFi síti pomocí názvu a hesla již stávající sítě nova

# Contenu du pack

- Français
- Adaptateurs secteur x 1
- Câble Ethernet x 1

Mesh3X x 1

Guide d'installation rapide x 1

# Scénario1: Configurer votre premier nœud nova

# Connecter le nœud

#### Q Astuces

Si vous n'utilisez pas de modem comme source d'accès à Internet, ignorez les étapes 1 et 3.

- 1. Éteignez votre modem.
- 2. Utilisez le câble Ethernet fourni pour connecter le port WAN/LAN à votre modem ou à une prise Ethernet.
- 3. Allumer votre modem.
- 4. Allumez le nœud et attendez que le voyant LED clignote en vert.

# Onnectez le nœud à Internet

#### Méthode 1: Via l'application Tenda WiFi

- Téléchargez l'application Tenda WiFi sur votre appareil mobile en scannant le code QR ou en recherchant Tenda WiFi sur Google Play ou l'App Store. Installez ensuite l'application Tenda WiFi.
- 2. Connectez votre téléphone portable au réseau Wi-Fi du nœud. Le SSID et le mot de passe se trouvent sur l'étiquette au dos de l'appareil.
- 3. Lancez l'application **Tenda WiFi** et suivez les instructions à l'écran pour connecter l'appareil à Internet. Une fois que le nœud est connecté à Internet, son voyant LED s'allume en vert fixe.

#### Terminé.

- Pour accéder à Internet avec :
- Un appareil câblé : Connectez l'appareil au port LAN d'un nœud.
- Un appareil sans fil : Connectez l'appareil au réseau Wi-Fi en utilisant le Nom du Wi-Fi et le mot de passe que vous avez configurés.

#### Méthode 2: Via l'interface utilisateur Web

1. Connectez le client au nœud.

Méthode 1: Connectez le client sans fil tel qu'un téléphone portable au réseau WiFi du nœud . Le SSID et le mot de passe se trouvent sur l'étiquette au dos de l'appareil. Méthode 2: Utilisez un câble Ethernet pour connecter un ordinateur au port LAN du nœud.

 Ouvrez un navigateur sur le client et saisissez tendawifi.com dans la barre d'adresse pour accéder à l'interface utilisateur Web, puis suivez les instructions à l'écran pour connecter l'appareil à Internet.

# 'ģ́∙ Astuces

Si vous ne parvenez pas à vous connecter à l'interface utilisateur Web, référez-vous à la Q1 de la FAQ.

### Terminé.

Pour accéder à Internet avec :

- Un appareil câblé : Connectez l'appareil au port LAN d'un nœud.
- Un appareil sans fil : Connectez l'appareil au réseau Wi-Fi en utilisant le Nom du Wi-Fi et le mot de passe que vous avez configurés.

# Scénario2 : Configurez comme nœud de nova additionnel Ajoutez le nœud à un réseau existant

- Astuces
  - Veuillez vous assurer que le nœud n'a jamais été utilisé. S'il a déjà été utilisé, réinitialisez-le en premier.
- Actuellement, le nœud peut être mis en réseau avec les routeurs Wi-Fi 6 de Tenda qui prennent en charge le protocole EasyMesh.
- 1. Placez le nœud en hauteur et ouverte à moins de 3 mètres de votre nova existante.
- Utilisez l'adaptateur d'alimentation pour connecter le nœud à une source d'alimentation. Son voyant LED doit s'allumer vert fixe. Patienter environ 40 secondes. Le nœud termine le démarrage lorsque son voyant LED clignote lentement en vert.
- 3. Appuyez sur le bouton MESH du nœud entre 1 et 3 secondes. Le voyant LED clignote rapidement en vert. Dans les 2 minutes, appuyez sur le bouton MESH du nœud du réseau existant entre 1 à 3 secondes pour négocier avec ce nœud.

Lorsque le voyant LED du nœud s'allume en vert fixe, la mise en réseau est réussie et le nœud devient un nœud secondaire du réseau.

# Déplacer le nœud

- 1. Veuillez vous référer aux conseils suivants pour repositionner le nœud dans un endroit approprié :
  - Assurez-vous que la distance entre deux nœuds soit de moins de 10 mètres.
  - Garder vos nœuds à l'écart des composants électroniques présentant de fortes interférences, tels que les micro-ondes, cuisinières à induction et les réfrigérateurs.
  - Placez les nœuds en hauteur dans un endroit dégagé.

#### · O Astuces

Si le voyant LED d'un nœud continue à clignoter lentement en vert après plus de 3 minutes, déplacez le nœud et rapprochez-le du nœud primaire.

3. Observez les voyants LED du nœud jusqu'à ce que le voyant LED s'allume d'une des couleurs suivantes :

Vert fixe	Mise en réseau réussie. Excellente qualité de connexion.
Jaune fixe	Mise en réseau réussie. Qualité de connexion moyenne.
Rouge fixe	Mise en réseau réussie. Qualité de connexion médiocre.

4. Si le voyant LED d'un nœud s'allume en rouge fixe, repositionnez-le en vous répétant les étapes précédentes afin d'obtenir une qualité de connexion optimale.

Terminé.

Pour accéder à Internet avec :

- Un appareil câblé : Connectez l'appareil au port LAN d'un nœud.
- Un appareil sans fil : Connectez l'appareil au réseau Wi-Fi en utilisant le Nom du Wi-Fi et le mot de passe que vous avez configurés.

# taliano

# Contenuto della confezione

- Mesh3X x 1
- Adattatore di alimentazione x 1
- Cavo Ethernet x 1
- Guida rapida all'installazione x 1

# Scenario1: Impostare come primo nodo nova

# Collegare il nodo

#### ·`Q́·Suggerimenti

Se non usate un modem per l'accesso a Internet, saltate i passi 1 e 3.

- 1. Spegnete il vostro modem.
- 2. Usa il cavo Ethernet incluso per collegare la porta WAN/LAN al tuo modem o alla presa Ethernet.
- 3. Accendi il tuo modem.
- 4. Accendere il nodo e attendere che l'indicatore LED lampeggi in verde.

# Collegare il nodo a Internet

### Metodo 1: Configurazione tramite Tenda WiFi App

- Scaricare l'app Tenda WiFi sul proprio dispositivo mobile scansionando il codice QR o cercando Tenda WiFi su Google Play o sull'App Store. Poi installare l'applicazione Tenda WiFi.
- 2. Connetti il cellulare alla rete WiFi del nodo. L'SSID e la password si trovano sull'etichetta inferiore del dispositivo.
- 3. Eseguire l'applicazione Tenda WiFi e seguire le istruzioni sullo schermo per collegare il dispositivo a Internet. Dopo che il dispositivo è collegato a internet, il suo indicatore LED si illumina di verde fisso.

#### Fatto.

- Per accedere a Internet con:
  - Dispositivi cablati: Collegati alla porta LAN del tuo nodo.
  - Dispositivi senza fili: Connettersi alla rete Wi-Fi usando il nome e la password della rete Wi-Fi
    precedentemente impostati.
- Se vuoi gestire la rete da remoto, tocca 
   sulla home page dell'App e usa il tuo account per accedere.

#### Metodo 2: Configurazione attraverso l'interfaccia web

1. Collegare il client al nodo.

Metodo 1: Collegare il client wireless come un telefono cellulare alla rete WiFi del nodo. L'SSID e la password si trovano sull'etichetta inferiore del dispositivo.

Metodo 2: Utilizzare un cavo Ethernet per collegare il computer alla porta LAN del nodo.

 Avviare un browser sul client e inserire tendawifi.com nella barra degli indirizzi per accedere all'interfaccia web e seguire le istruzioni sullo schermo per collegare il dispositivo a Internet.

Q Suggerimenti Se non riesci ad accedere all'interfaccia web, fai riferimento a Q1 in FAQ.

#### Fatto.

Per accedere a Internet con:

- Dispositivi cablati: Collegati alla porta LAN del tuo nodo.
- Dispositivi senza fili: Connettersi alla rete Wi-Fi usando il nome e la password della rete Wi-Fi precedentemente impostati.

# Scenario2: Impostare come un ulteriore nodo nova

# Aggiungere il nodo a una rete esistente

- Suggerimenti
- Assicurati che il nodo non sia mai stato usato. Altrimenti prima resettalo.
- •Attualmente, il nodo può essere collegato in rete con i router Wi-Fi 6 di Tenda che supportano il protocollo EasyMesh.
- 1. Posizionare il nodo in una posizione elevata e aperta entro 3 metri dal nova esistente.
- Utilizzare l'alimentatore per collegare il nodo a una fonte elettrica. L'indicatore LED si illumina di verde fisso. Attendere circa 40 secondi. Il nodo completa l'avvio quando l'indicatore LED lampeggia lentamente in verde.
- 3.Premere il pulsante MESH del nodo per circa 1-3 secondi. L'indicatore LED lampeggia veloce di verde. Entro 2 minuti, premere il pulsante MESH del nodo della rete esistente per 1-3 secondi per negoziare con questo nodo.

Quando l'indicatore LED del nodo si illumina di verde fisso, il collegamento è riuscito e il nodo diventa un nodo secondario nella rete.

# Ricollocare il nodo

- 1. Fare riferimento ai seguenti consigli di ricollocazione per localizzare il nodo in una posizione corretta:
  - Assicurarsi che la distanza tra due nodi sia inferiore a 10 metri.
  - Tenere i nodi lontani da apparecchi elettronici con forti interferenze, come forni a microonde, fornelli a induzione e frigoriferi.
  - · Posizionare i nodi in una posizione elevata con pochi ostacoli.

#### 2. Accendere nuovamente il nodo fino a quando l'indicatore LED lampeggia lentamente in verde.

#### ·O· Suggerimenti

Se l'indicatore LED del nodo continua a lampeggiare lentamente in verde per più di 3 minuti, riposizionare il nodo e spostarlo più vicino al nodo primario.

3. Osservare l'indicatore LED del nodo fino a quando l'indicatore LED si accende di uno dei seguenti colori:

Verde fisso	Il collegamento in rete ha successo. Qualità della connessione eccellente.
Giallo fisso	Il collegamento in rete ha successo. Qualità di connessione discreta.
Rosso fisso	Il collegamento in rete ha successo. Qualità di connessione scarsa.

4. Se l'indicatore LED del nodo si illumina di rosso fisso, riposizionalo ripetendo i passi precedenti per ottenere una qualità di connessione ottimale.

#### Fatto.

Per accedere a Internet con:

- Dispositivi cablati: Collegati alle porte LAN dei tuoi nodi.
- Dispositivi senza fili: Collegati alla tua rete WiFi usando il nome WiFi e la password della tua rete WiFi nova esistente

# Csomag tartalma

- •1dbMesh3X
- 1 db Hálózati adapter
- 1 db Ethernet kábel
- 1 db Gyors telepítési útmutató

# 1. Forgatókönyv: Az első nova csomópont beállítása

# A csomópont csatlakoztatása

#### · O Tippek

Ha nem modemet használ az internet eléréshez, kérjük, hagyja ki az 1. és 3. lépést.

- 1. Kapcsolja ki a modemjét.
- A mellékelt Ethernet kábellel csatlakoztassa a WAN/LAN portot a modeméhez vagy az Ethernet jack-csatlakozóhoz.
- 3. Kapcsolja be a modemét.
- 4. Kapcsolja be a csomópontot és várjon, amíg a LED kijelző zölden kezd villogni.

# A csomópont csatlakoztatása az internethez

# 1. módszer: Beállítás a Tenda WiFi App segítségével

- Töltse le a Tenda WiFi alkalmazást mobileszközére a QR-kód beolvasásával vagy keressen rá a Tenda WiFi alkalmazásra a Google Play-ben vagy az App Store-ban. Ezután installálja a Tenda WiFi Appot.
- Csatlakoztassa mobiltelefonját az elsődleges csomópont WiFi hálózatához. Az SSID és a jelszó megtalálható az eszközön lévő alsó címkén.
- Indítsa el a Tenda WiFi Appot és kövesse a képernyőn megjelenő utasításokat a készülék internetre való csatlakoztatásához. Miután az eszköz csatlakozott az internethez, a LED jelzőfénye folyamatos zöldre vált.

#### Kész.

- Az internet elérése:
- Vezetékes eszközök: Csatlakoztassa a csomópont LAN portjához.
- Vezeték nélküli eszközök: Csatlakoztassa a WiFi-hálózathoz a beállított WiFi-név és jelszó használatával.

#### 2. módszer: Beállítás webes felhasználó felületen

- 1. Csatlakoztassa a klienst a csomóponthoz.
  - módszer: Csatlakoztasson egy vezeték nélküli klienst, például egy mobiltelefont a csomópont WiFi hálózatához. Az SSID és a jelszó megtalálható az eszközön lévő alsó címkén.
     módszer: Használjon egy Ethernet kábelt, hogy a számítógépet az elsődleges csomópont LAN portjához csatlakoztassa.
- Indítson el egy böngészőt a kliensen és írja be a tendawifi.com címet a címsorba, hogy elérje a webes felhasználói felületet, majd kövesse a képernyőn megjelenő utasításokat az eszköz internethez való csatlakoztatásához.

#### · Or Tippek

Ha nem tud bejelentkezni a webes felhasználói felületre, akkor olvassa el a Q1 részt a GYIK.

#### Kész.

Az internet elérése:

- Vezetékes eszközök: Csatlakoztassa a csomópont LAN portjához.
- Vezeték nélküli eszközök: Csatlakoztassa a WiFi-hálózathoz a beállított WiFi-név és jelszó használatával.

# Magyar

# 2. Forgatókönyv: Beállítás kiegészítő nova csomópontként

Adja hozzá a csomópontot egy meglévő hálózathoz

- C Tippek
  - Kérjük, győződjön meg arról, hogy a csomópont még soha nem volt használva. Ha nem, akkor előbb állítsa vissza alaphelyzetbe.
  - Jelenleg a csomópont az EasyMesh protokollt támogató Tenda Wi-Fi 6 routerekkel.
- 1. Helyezze a csomópontot emelt és nyílt terű pozícióba a meglévő novától 3 méteren belül.
- 2. Az adapter segítségével csatlakoztassa a csomópontot egy áramforráshoz. A LED-jelzőjének folyamatosan zölden kell világítania. Várjon kb. 40 másodpercet. A csomópont akkor fejezi be az indítást, amikor a LED-jelzője lassan zölden villog.
- 3. Nyomja meg és tartsa lenyomva a csomópont MESH gombját nagyjából 1-3 másodpercig. A LED jelzőfény gyorsan és zölden villog. 2 percen belül nyomja meg és tartsa lenyomva a meglévő hálózat csomópontjának MESH gombját 1-3 másodpercig, hogy tárgyaljon ezzel a csomóponttal. Amikor a csomópont LED-jelzőfénye folyamatosan zölden világít, a hálózatépítés sikeres, és a csomópont a hálózat másodlagos csomópontjává válik.

# Csomópont áthelyezése

- Kérjük, tanulmányozza át a következő elhelyezési javaslatokat, hogy a másodlagos csomópontot megfelelő helyre helyezze:
  - Győződjön meg róla, hogy a távolság bármely két csomópont között 10 méternél kisebb.
  - A csomópontokat tartsa távol az erős interferenciával rendelkező elektronikus készülékektől, például mikrohullámú sütőtől, indukciós főzőlaptól és hűtőszekrénytől.
  - Helyezze a csomópontokat magasra kevés akadály közé.

#### · O- Tippek

Ha a csomópont LED-jelzőfénye több mint 3 percig lassan zölden villog, akkor mozgassa el a csomópontot és helyezze közelebb az elsődleges csomóponthoz.

 Figyelje a csomópont LED-jelzőfényét, amíg a LED-kijelző a következő színek valamelyikére nem vált:

Folyamatos zöld	A hálózati csatlakozás sikeres. Kiváló minőségű kapcsolat.
Folyamatos sárga	A hálózati csatlakozás sikeres. Megfelelő kapcsolat.
Folyamatos piros	A hálózati csatlakozás sikeres. Rossz kapcsolati minőség.

4. Ha a csomópont LED-jelzőfénye folyamatosan pirosan világít, helyezze egy másik helyre az előző lépések megismétlésével az optimális kapcsolatminőség elérése érdekében.

#### Kész.

Az internet elérése:

- Vezetékes eszközök: Csatlakozzon a csomópontjai LAN portjaihoz.
- Vezeték nélküli eszközök: Csatlakoztassa a WiFi hálózathoz a meglévő nova WiFi hálózat nevét és jelszavát használva

# Verpakkings inhoud

- Mesh3X x 1
- Stroom adapter x 1
- Ethernet kabel x 1
- Snelle installatie gids x 1

# Scenario1: Uw eerste nova-knooppunt instellen

Sluit het knooppunt aan

#### ·̈́Ó· Tips

Als je geen modem gebruikt voor internettoegang sla dan stap 1 en 3 over.

- 1. Zet je modem uit.
- Gebruik de inbegrepen Ethernet kabel om contact te maken met de WAN/LAN ingang naar je modem of Ethernet jack.
- 3. Zet je modem aan.
- 4. Zet het knooppunt aan, en wacht tot de LED indicator groen knippert.

# Uverbind het knooppunt met het internet

#### Methode 1: Aansluiten via de Tenda WiFi App

- Download de Tenda WiFi-app op je mobiel toestel door de QR-code te scannen of door te zoeken naar Tenda WiFi in Google Play of de App Store. Installeer de Tenda WiFi-app.
- Verbind de mobiele telefoon met het WiFi netwerk of het knooppunt. SSID en het wachtwoord vind je op het label aan de onderkant van het apparaat.
- Zet Tenda WiFi App aan en volg de instructies op het scherm om het apparaat verbinding te laten maken met internet. Nadat het knooppunt verbonden is met het internet, brandt de led-indicator groen.
#### Gereed.

- Om toegang te krijgen tot het internet met:
- Bedrade apparaten: Sluit aan op de LAN-poort van je knooppunten.
- Draadloze apparaten: Maak verbinding met je WiFi-netwerk met de WiFi-naam en het wachtwoord dat je hebt ingesteld.

#### Methode 2: Aansluiten via web interface

- 1. Verbind de cliënt met het knooppunt.
  - Methode 1: Verbind de draadloze cliënt, zoals een mobieltje, met het WiFi netwerk van het primaire knooppunt. SSID en het wachtwoord vind je op het label aan de onderkant van het apparaat.
  - Methode 2: Gebruik een Ethernet kabel om de computer te verbinden met de LAN-poort van het knooppunt.
- Start een browser op de cliënt en voer tendawifi.com in op de adresbalk om toegang te krijgen tot de web interface, volg vervolgens de instructies op het scherm om het apparaat aan te sluiten op het internet.

#### ·̈́Ó· Tips

Als je niet kan inloggen op de web interface, raadpleeg dan Q1 in FAQ.

## Gereed.

Om toegang te krijgen tot het internet met:

- Bedrade apparaten: Sluit aan op de LAN-poort van je knooppunten.
- Draadloze apparaten: Maak verbinding met je WiFi-netwerk met de WiFi-naam en het wachtwoord dat je hebt ingesteld.

## Scenario2: Een add-on nova knooppunt instellen

Voeg het knooppunt toe aan een bestaand netwerk

- · Tips
  - Zorg ervoor dat het knooppunt nooit werd gebruikt. Zo niet, reset het dan eerst.
  - Momenteel kan de node door middel van een netwerk verbonden worden met de Wi-Fi 6 routers van Tenda die het EasyMesh-protocol ondersteunen.
- 1. Plaats het knooppunt op een verhoogde en open positie binnen 3 meter van uw bestaande nova.
- Gebruik de stroom adapter om het knooppunt op een voedingsbron aan te sluiten. De LED-indicator ervan moet ononderbroken groen oplichten. Wacht ongeveer 40 seconden. Het knooppunt voltooit het opstarten als de LED-indicator langzaam groen knippert.
- 3. Druk ongeveer 1 tot 3 seconden op de **MESH**-knop van het knooppunt. De LED-indicator knippert snel groen. Druk binnen 2 minuten op de **MESH**-knop van het knooppunt van het bestaande netwerk voor 1 tot 3 seconden om met dit knooppunt te onderhandelen.

Als de LED-indicator van het knooppunt ononderbroken groen brandt, is het netwerken succesvol en wordt het knooppunt een secundair knooppunt in het netwerk.

## Verplaats het knooppunt

- 1. Raadpleeg de volgende verplaatsingstips om het knooppunt naar een juiste positie te verplaatsen:
  - Zorg dat de afstand tussen twee punten onderling minder dan 10 meter is.
  - Houd je knooppunten uit de buurt van electronica met een sterke straling, zoals een magnetron, inductiekookplaten, en koelkast.
  - Plaats de knooppunten op een hoge plaats met zo min mogelijk obstakels.

## · Č· Tips

Als de LED indicator van het knooppunt langzaam groen blijft knipperen voor meer dan 3 minuten, zet hem dan dichter bij het primaire knooppunt.

3. Observeer de LED-indicator van het knooppunt totdat de LED-indicator in een van de volgende kleuren oplicht:

Groen	Aansluiten netwerk was succesvol. Uitstekende verbindingskwaliteit.
Geel	Aansluiten netwerk was succesvol. Redelijke verbindingskwaliteit.
Rood	Aansluiten netwerk was succesvol. Slechte kwaliteit.

4. Als de LED-indicator van het knooppunt continu rood brandt, verplaats deze dan door de voorgaande stappen te herhalen om een optimale verbindingskwaliteit te krijgen.

#### Gereed.

Om toegang te krijgen tot het internet met:

- Bedrade appapraten: Sluit aan op de LAN aansluitingen van je punten.
- Draadloze apparaten: Maak verbinding met je WiFi-netwerk met de WiFi-naam en het wachtwoord van je bestaande nova WiFi-netwerk

## Комплект поставки

- Mesh3X 1 шт.
- Адаптер питания 1 шт.
- Кабель Ethernet 1 шт.
- Руководство по быстрой установке 1 шт.

## Сценарий 1. Настройте первый блок nova

## Подключите основной блок

#### ·`Ģ́·Советы

Если вы не используете модем для доступа в Интернет, пропустите шаги 1 и 3.

- 1. Выключите модем.
- С помощью прилагаемого кабеля Ethernet подключите порт WAN/LAN любого блока к розетке провайдера или порту LAN модема. Этот узел будет вашим основным узлом (блоком).
- 3. Включите модем.
- 4. С помощью прилагаемого блока питания подключите основной узелк источнику питания и подождите, пока его индикатор не начнет мигать зеленым светом.

## 🛽 Подключите основной узел к Интернет

## Способ 1: Настройка через приложение Tenda WiFi

- Загрузите приложение Tenda WiFi на Ваше мобильное устройство, отсканировав QR-код или выполнив поиск Tenda WiFi в Google Play или App Store. Затем установите приложение Tenda WiFi.
- Перейдите к списку сетей Wi-Fi на своем мобильном устройстве, выберите Wi-Fi сеть (SSID) основного узла и введите его ключ. SSID и ключ по умолчанию указаны на нижней этикетке блока.
- Запустите приложение Tenda WiFi и следуйте инструкциям на экране, чтобы настроить основной узел для доступа в Интернет. После подключения основного узла к Интернету его светодиодный индикатор должен гореть зеленым.

#### Настройка завершена.

- Для доступа в Интернет с помощью:
  - Проводные устройства: Подключитесь к порту LAN блока.
  - Беспроводные устройства: Подключитесь к сети WiFi с помощью настроенных логина и пароля от WiFi.
- Если вы хотите управлять сетью в любое время и в любом месте, войдите в приложение, выберите устройство и войдите в свою учетную запись.

#### Метод 2: настройка через веб-интерфейс

1. Подключите клиента к основному узлу.

Подключите беспроводное устройство, например мобильный телефон, к сети Wi-Fi основного узла. SSID и пароль можно найти на нижней этикетке устройства. Или подключите проводное устройчтво, например, компьютер, к порту LAN основного узла при помощи помощью кабеля Ethernet.

2. Запустите браузер на клиенте и введите в адресной строке tendawifi.com, чтобы получить доступ к веб-интерфейсу, и следуйте инструкциям на экране, чтобы подключить устройство к Интернету.

#### ·̈́Ų́· Советы

Если вы не можете выполнить вход в веб-интерфейс, см. Вопрос 1 в разделе Часто задаваемые вопросы.

#### Настройка завершена.

Для доступа в Интернет с помощью:

- Проводные устройства: Подключитесь к порту LAN блока.
- Беспроводные устройства: Подключитесь к сети WiFi с помощью настроенных логина и пароля от WiFi.

## Сценарий 2. Настройте как дополнительный блок nova

## Добавление блока к существующей сети

- Советы
- Убедитесь, что блок никогда не использовался. Если блок использовался, сначала сбросьте его настройки.
- На данный момент узел можно подключить к сети с помощью роутеров Wi-Fi 6 Tenda, которые поддерживают протокол EasyMesh.
- 1. Разместите блок на открытом возвышении на расстоянии 3 метра от существующего блока nova.
- Используйте адаптер питания для подключения блока к источнику питания. Световой индикатор должен загореться зеленым цветом. Подождите 40 секунд. Световой индикатор начнет медленно мигать зеленым цветом. Это означает, что загрузка блока завершена.
- 3. Нажмите кнопку MESH на блоке и удерживайте ее в течение 1–3 секунд. Световой индикатор быстро замигает зеленым цветом. В течение 2 минут нажмите кнопку MESH на блоке существующей сети и удерживайте ее в течение 1–3 секунд, чтобы выполнить согласование с блоком.

Сетевое подключение будет установлено и блок заработает как дополнительный для сети после того, как его световой индикатор загорится зеленым цветом.

## 🛈 Изменение местоположения блока

- Воспользуйтесь следующими советами по размещению вторичных узлов в правильном положении:
  - Убедитесь, что расстояние между любыми двумя узлами меньше 10 метров.
  - Расположите узлы подальше от электрического оборудования с сильными помехами, такого как микроволновые печи, индукционные плиты и холодильники.
  - Разместите узлы на возвышении, в открытом месте в зоне покрытия существующей сети NOVA Wi-Fi.

2. Снова включите вторичные узлы на их новых местах, подождите, пока их индикаторы не начнут медленно мигать зеленым.

## Советы

Если светодиодный индикатор вторичного узла продолжает медленно мигать зеленым цветом более З минут, переместите вторичный узел ближе к первичному узлу.

3. Наблюдайте за индикатором вторичного узла, пока он не загорится одним из следующих цветов:

Зеленый	Подключение выполнено. Отличное качество связи
Желтый	Подключение выполнено. Хорошее качество связи
Красный	Подключение выполнено. Плохое качество связи

4. Если индикатор вторичного узла горит красным, переместите его в соответствии с предыдущими шагами, чтобы получить оптимальное качество соединения.

#### Настройка завершена.

Для доступа в Интернет с помощью:

- Проводные устройства: подключите проводные устройства к портам LAN ваших узлов.
- Беспроводные устройства: подключите беспроводные устройства к вашей сети Wi-Fi, используя заданные SSID и ключ.

# Português

## Conteúdo do pacote

- Mesh3X x 1
- Adaptador de energia x 1
- Cabo Ethernet x 1
- Guia de instalação rápida x 1

## Situação 1: Configure o seu primeiro nó da marca nova

Conecte o nó

#### ·`Q́·Dicas

Se não utilizar um modem para aceder à Internet, por favor, ignore os passos 1 e 3.

- 1. Desligue o seu modem.
- 2. Use o cabo Ethernet (incluído) para conectar a porta WAN/LAN ao seu modem ou à entrada Ethernet.
- 3. Ligue o seu modem.
- 4. Ligue o nó e aguarde até que o indicador LED pisque a verde.

## Conecte o nó à Internet

## Método 1: Configuração através da aplicação Tenda WiFi

- Faça o download do app Tenda WiFi no seu aparelho móvel escaneando o código QR ou buscando por Tenda WiFi no Google play ou App Store. De seguida, instale a aplicação Tenda WiFi.
- Conecte o telemóvel à rede Wi-Fi do nó. O SSID e a senha encontram-se na etiqueta por baixo do dispositivo.
- Execute a aplicação Tenda WiFi e siga as instruções no ecrá para conectar o dispositivo à Internet. Quando o dispositivo estiver ligado à Internet, o respetivo indicador LED acende a verde fixo.

#### Realizado.

- Para aceder à Internet com:
- Dispositivos com fio: Conecte-os à porta LAN do seu nó.
- Dispositivos sem fio: Ligue-se à rede Wi-Fi com o nome da rede Wi-Fi e a palavra-passe que definiu.

## Método 2: Configuração através da interface de utilizador da Web

1. Conecte o cliente ao nó.

Método 1: Conecte o cliente sem fio, tal como um telemóvel, à rede Wi-Fi do nó. O SSID e a senha encontram-se na etiqueta por baixo do dispositivo.

Método 2: Use o cabo Ethernet para conectar o computador à porta LAN do nó.

 Inicie o navegador no cliente e entre em tendawifi.com na barra de endereço para aceder à interface de utilizador da Web, e siga as instruções no ecrá para conectar o dispositivo à Internet.

## `Ų́∙ Dicas

Se não conseguir entrar na interface de utilizador da Web, consulte a Q1 em FAQ.

#### Realizado.

Para aceder à Internet com:

- Dispositivos com fio: Conecte-os à porta LAN do seu nó.
- Dispositivos sem fio: Ligue-se à rede Wi-Fi com o nome da rede Wi-Fi e a palavra-passe que definiu.

## Situação 2: Configurar como um nó nova adicional

## Adicionar o nó a uma rede existente

- ) Dicas
  - Assegure-se que o nó nunca foi utilizado. Caso contrário, redefina-o primeiro.
  - Actualmente, o nó pode ser ligado em rede com os routers Wi-Fi 6 da Tenda que suportam o protocolo EasyMesh.
- 1. Coloque o nó numa posição elevada e aberta dentro de 3 metros do seu nova existente.
- 2. Use o adaptador de corrente para conectar o nó a uma fonte de alimentação. O seu indicador LED deve acender a verde fixo. Aguarde cerca de 40 segundos. O nó conclui o arranque quando o seu indicador LED piscar a verde lentamente.
- 3. Pressione o botão MESH do nó por 1 a 3 segundos. O indicador LED pisca a verde rapidamente. Dentro de 2 minutos, pressione o botão MESH do nó na rede existente por 1 a 3 segundos para negociar com este nó.

Quando o indicador LED do nó emitir uma luz verde contínua, a ligação em rede é bem-sucedida e o nó torna-se um nó secundário na rede.

## Reposicionar o nó

- 1. Consulte as seguintes dicas de reposicionamento para colocar o nó numa posição apropriada:
  - Certifique-se de que a distância entre cada dois nós é inferior a 10 metros.
  - Mantenha os seus nós afastados de aparelhos eletrónicos, tais como fornos micro-ondas, fogões de indução e frigoríficos.
  - Coloque os nós numa posição elevada com poucos obstáculos.

#### ·̈́Ų́· Dicas

Se o indicador LED do nó piscar devagar a verde por mais de 3 minutos, reposicione o nó e aproxime-o do nó primário.

3. Observe o indicador LED do nó até que o indicador LED emita uma das seguintes cores:

Verde fixo	A ligação em rede é bem-sucedida. Qualidade de conexão excelente.
Amarelo fixo	A ligação em rede é bem-sucedida. Qualidade de conexão razoável.
Vermelho fixo	A ligação em rede é bem-sucedida. Qualidade de conexão fraca

4. Se o indicador LED do nó emitir uma luz vermelha contínua, reposicione-o repetindo os passos para obter uma qualidade de conexão ideal.

#### Realizado.

Para aceder à Internet com:

- Dispositivos com fio: Conecte-os às portas LAN dos seus nós.
- Dispositivos sem fio: Ligue-se à rede Wi-Fi com o nome da rede Wi-Fi e a palavra-passe da sua rede Wi-Fi nova existente

## Zawartość opakowania

- Polski
- Mesh3X x 1
- Zasilacz x 1
- Przewód Ethernet x 1
- Instrukcja instalacji x 1

## Scenariusz1: Konfigurowanie nowego routera nova

Podłączanie routera

#### ·ໍÓ·Wskazówki

Jeśli nie używasz modemu, aby uzyskać dostęp do Internetu, pomiń kroki 1 i 3.

- 1. Wyłącz modem.
- 2. Użyj dołączonego kabla Ethernet, aby połączyć port **WAN/LAN** z modemem lub gniazdem Ethernet.
- 3. Włącz modem.
- 4. Włącz router główny i poczekaj, aż kontrolka LED zacznie migać na zielono.

## Podłączanie routera do Internetu

## Metoda 1: Instalacja poprzez aplikację Tenda WiFi

- 1. Pobierz aplikację **Tenda WiFi** na swoje urządzenie mobilne, skanując kod **QR** lub wyszukując **Tenda WiFi** w **Google Play** lub **App Store**. Następnie zainstaluj aplikację **Tenda WiFi**.
- Podłącz telefon do sieci Wi-Fi routera. Identyfikator SSID i hasło znajdziesz na dolnej etykiecie urządzenia.
- Uruchom aplikację Tenda WiFi, a następnie kieruj się instrukcjami wyświetlonymi na ekranie, aby podłączyć urządzenie do Internetu. Po podłączeniu urządzenia do Internetu kontrolka LED zaświeci się na zielono.

#### Gotowe.

- Aby uzyskać dostęp do internetu:
  - Urządzenia przewodowe: Podłącz do portów LAN routerów.
  - Urządzenia bezprzewodowe: Połącz się z siecią Wi-Fi za pomocą zdefiniowanej nazwy i hasła.
- Jeśli używasz aplikacji App do konfiguracji routerów i chcesz zdalnie zarządzać siecią, kliknij na stronie głównej aplikacji i użyj swojego konta, aby się zalogować.

#### Metoda 2: Instalacja poprzez internetowy interfejs użytkownika

- 1. Podłącz klienta do routera.
  - Metoda 1: Podłącz bezprzewodowego klienta, takiego jak telefon komórkowy, do sieci Wi-Fi routera. Identyfikator SSID i hasło znajdziesz na dolnej etykiecie urządzenia. Metoda 2: Użyi kabla Ethernet, aby podłaczyć komputer do portu LAM routera.
- Uruchom przeglądarkę na kliencie i wpisz tendawifi.com w pasku adresu, aby uzyskać dostęp do internetowego interfejsu użytkownika, a następnie postępuj zgodnie z instrukcjami na ekranie, aby połączyć urządzenie z Internetem.

#### `॑<mark>॑</mark> ∕ Wskazówki

Jeśli nie możesz się zalogować do internetowego interfejsu użytkownika, zapoznaj się z Q1 w FAQ.

#### Gotowe.

Aby uzyskać dostęp do internetu:

- Urządzenia przewodowe: Podłącz do portów LAN routerów.

- Urządzenia bezprzewodowe: Połącz się z siecią Wi-Fi za pomocą zdefiniowanej nazwy i hasła.

## Scenariusz2: Skonfiguruj jako dodatkowy router nova

## Dodaj router do istniejącej sieci

- · Wskazówki
  - Upewnij się, że router nigdy nie był używany. Jeśli nie, najpierw go zresetuj.
  - Obecnié wyzeł może być pódłączony do sieci za pomocą routerów Wi-Fi 6 firmy Tenda obsługującymi protokół EasyMesh.
- Umieść router w podniesionej i otwartej pozycji w odległości 3 metrów od istniejącego routera nova.
- 2. Użyj zasilacza, aby podłączyć router do źródła zasilania. Jego kontrolka LED powinien świecić ciągłym zielonym światłem. Odczekaj około 40 sekund. Router kończy się uruchamiać, gdy jego kontrolka LED powoli miga na zielono.
- 3. Naciśnij i przytrzymaj przycisk MESH na routerze przez około 1 do 3 sekund. Wskaźnik LED szybko miga na zielono. W ciągu 2 minut naciśnij przycisk MESH na routerze istniejącej sieci przez 1 do 3 sekund, aby negocjować z tym routerem.

Gdy kontrolki LED na routerze zaświecą się na zielono, połączenie sieciowe zakończy się sukcesem, a urządzenia staną się routerami drugorzędnymi w sieci.

## Przenieś router

- 1. Zapoznaj się z poniższymi wskazówkami, aby umieścić router w odpowiednim miejscu:
  - Upewnij się, że odległość między routerami jest mniejsza niż 10 metrów.
  - Umieść routery z dala od urządzeń elektronicznych wytwarzających silne zakłócenia, takich jak mikrofalówka, kuchenka indukcyjna lub lodówka.
  - Umieść routery na wysokim miejscu z niewielką ilością przeszkód.



#### Wskazówki

Jeśli kontrolka LED routera miga powoli na zielono przez ponad 3 minut, zmień lokalizację routera i przenieś go bliżej routera głównego.

3. Obserwuj wskaźnik LED routera, aż kontrolki LED zaświecą w jednym z następujących kolorów:

Ciągły zielony	Połączenie sieciowe zakończone sukcesem. Doskonała jakość połączenia.
Ciągły żółty	Połączenie sieciowe zakończone sukcesem. Dobra jakość połączenia.
Ciągły czerwony	Połączenie sieciowe zakończone sukcesem. Słaba jakość połączenia

 Jeśli wskaźnik LED routera świeci się na czerwono, przenieś go, powtarzając poprzednie kroki, aby uzyskać optymalną jakość połączenia.

#### Gotowe.

Aby uzyskać dostęp do internetu:

- Urządzenia przewodowe: Podłącz do portów LAN routerów.
- Urządzenia bezprzewodowe: Połącz się ze swoją siecią Wi-Fi, używając nazwy Wi-Fi i hasła istniejącej sieci nova Wi-Fi

## Conținutul pachetului

- Mesh3X x 1
- Adaptor alimentare x 1
- Cablu Ethernet x 1
- Ghid de instalare rapidă x 1

## Scenariul 1: Configurarea primului nod nova

Conectați nodul

#### ·̈́Ó·Sugestii

Dacă nu utilizați un modem pentru acces la internet, vă rugăm să săriți pașii 1 și 3.

- 1. Opriți modemul dvs.
- 2. Utilizați cablul Ethernet inclus pentru a conecta portul **WAN/LAN** la modemul dvs. sau la mufa Ethernet.
- 3. Conectați modemul.
- 4. Porniți nodul și așteptați până când indicatorul LED clipește verde.

## Oconectați nodul la internet

## Metoda 1. Configurați prin aplicația Tenda WiFi

- Descărcați aplicația Tenda WiFi pe dispozitivul dvs. mobil scanând codul QR sau căutând Tenda WiFi în Google Play sau App Store. Apoi instalați aplicația Tenda WiFi.
- 2. Conectați telefonul mobil la rețeaua WiFi a nodului. SSID-ul și parola pot fi găsite pe eticheta de jos a dispozitivului.
- Rulați aplicația Tenda WiFi și urmați instrucțiunile de pe ecran pentru a conecta dispozitivul la internet. După ce dispozitivul este conectat la internet, LED-ul său indicator rămâne aprins continuu în verde.

#### Efectuat.

- Pentru a accesa Internetul:
  - Dispozitive cu fir: conectați-vă la portul LAN al nodului dvs.
  - Dispozitive wireless: conectați-vă la rețeaua WiFi cu numele și cu parola WiFi setate.
- Dacă doriți să gestionați rețeaua de la distanță, atingeți (20) de pe pagina de pornire a aplicației și utilizați-vă contul pentru a vă conecta.

## Metoda 2. Configurați prin interfața de utilizare web

1. Conectați clientul la nod.

Metoda 1: conectați dispozitivul client wireless, cum ar fi telefonul mobil, la rețeaua WiFi a nodului. SSID-ul și parola pot fi găsite pe eticheta de jos a dispozitivului. Metoda 2: utilizați un cabiu Ethernet pentru a conecta computerul la portul **LAN** al nodului.

 Deschideți un browser pe dispozitivul client şi introduceți tendawifi.com în bara de adrese pentru a accesa interfața de utilizare web apoi urmați instrucțiunile de pe ecran pentru a conecta dispozitivul la internet.

Ý- Sugestii Dacă nu vă puteți conecta la interfața de utilizare web, consultați Q1 din FAQ.

## Efectuat.

Pentru a accesa Internetul:

- Dispozitive cu fir: conectați-vă la portul LAN al nodului dvs.
- Dispozitive wireless: conectați-vă la rețeaua WiFi cu numele și cu parola WiFi setate.

# Scenariul 2. Configurați ca un nod nova adițional

## Adăugați nodul la o rețea existentă

- Sugestii
- Vă rugăm să vă asigurați că nodul nu a fost folosit niciodată. Dacă a mai fost folosit, mai întâi resetați-l.
- Momentan, nodul poaté fi conectat în rețea la routerele Wi-Fi 6 Tenda care acceptă protocolul Easý Mesh.
- 1. Așezați nodul într-o poziție la înălțime și deschisă, la o distanță de cel mult 3 metri de un nod nova existent.
- 2. Utilizați adaptorul pentru a conecta nodul la o sursă de alimentare. Indicatorul său LED trebuie să lumineze verde continuu. Așteptați aproximativ 40 secunde. Etapa de pornire a nodului se termină atunci când indicatorul său LED clipește lent în verde.
- 3. Apăsați butonul MESH al nodului timp de 1 până la 3 secunde. Indicatorul LED clipește rapid în verde. În decurs de 2 minute, apăsați butonul MESH al nodului din rețeaua existentă timp de 1 până la 3 secunde, pentru a negocia cu acest nod.

Când indicatorul LED al nodului se aprinde în verde continuu, rețeaua a fost setată cu succes și acest nod devine nod secundar în rețea.

## O Schimbarea poziției nodului

- 1. Consultați următoarele sfaturi de relocare, pentru a poziționa nodul într-o locație potrivită:
  - Asigurați-vă că distanța dintre oricare două noduri este mai mică de 10 metri.
  - Păstrați nodurile departe de electronice cu interferențe puternice, cum ar fi cuptoare cu microunde, aragaze cu inducție și frigidere.
  - Așezați nodurile într-o poziție la înălțime, cu puține obstacole în jur.

## ·̇̀⊖́· Sugestii

Dacă indicatorul LED al nodului continuă să clipească lent verde mai mult de 3 minute, schimbați poziția nodului și apropiați-l de nodul primar.

3. Urmăriți indicatorul LED al nodului până când acesta se aprinde într- una dintre următoarele culori:

Verde continuu	Rețeaua a fost setată cu succes. Conexiune excelentă.
Galben continuu	Rețeaua a fost setată cu succes. Conexiune moderată.
Roșu continuu	Rețeaua a fost setată cu succes. Calitate slabă a conexiunii.

4. Dacă indicatorul LED al nodului se aprinde roşu continuu, schimbaţi poziţia nodului, repetând paşii anteriori, pentru a obţine o calitate optimă a conexiunii.

#### Efectuat.

Pentru a accesa Internetul:

- Dispozitive cu fir: conectați-vă la porturile LAN ale nodurilor dvs.
- Dispozitive wireless: conectați-vă la rețeaua WiFi cu numele și cu parola WiFi ale rețelei dvs. nova WiFi existente

## Paketinnehåll

- Mesh3X x 1
- Strömadapter x 1
- Ethernet-kabel x 1
- Snabbinstallationsguide x 1

## Scenario 1: Ställ in din första novanod

Anslut noden

## ·̀ᢕ́· Tips

Om du inte använder ett modem för internetåtkomst, hoppa över steg 1 och 3.

- 1. Stäng av modemet.
- Använd den medföljande Ethernet-kabeln för att ansluta WAN/LAN porten till ditt modem eller Ethernet-uttaget.
- 3. Slå på modemet.
- 4. Slå på noden och vänta tills LED-indikatorn blinkar grönt.

## Anslut noden till internet

## Metod 1: Installera via Tenda WiFi App

- Ladda ner appen Tenda WiFi till din mobila enhet genom att skanna koden QR eller genom att söka efter Tenda WiFi på Google Play eller App Store. Installera sedan Tenda WiFi App.
- Anslut mobiltelefonen till nodens WiFi-nätverk. SSID och lösenord finns på enhetens nedre etikett.
- 3. Kör Tenda WiFi App och följ instruktionerna på skärmen för att ansluta enheten till internet. När enheten är ansluten till internet så lyser dess LED-indikator med grönt sken.

#### Klart.

- För att komma åt internet med:
- Trådbundna enheter: Anslut till port 1, 2 eller 3 på noden.
- Trådlösa enheter: Anslut till ditt WiFi-nätverk med de WiFi-namn och lösenord som du har inställda.
- Om du vill hantera nätverket på distans så klickar (2) du på appens hemsida och använder ditt konto för att logga in.

#### Metod 2: Konfigurera via webbgränssnittet

1. Anslut klienten till noden.

Metod 1: Anslut den trådlösa klienten, exempelvis till en mobiltelefon, till nodens WiFi-nätverk. SSID och lösenord finns på enhetens nedre etikett.

Metod 2: Använd en Ethernet-kabel för att ansluta datorn till port LAN på noden.

 Starta en webbläsare på klienten och ange tendawifi.com i adressfältet för att nå webbgränssnittet, och följ instruktionerna på skärmen för att ansluta enheten till internet.

#### ·̇̀Ċ∕· Tips

Om du inte kan logga in på webbgränssnittet hänvisar du till Q1 i FAQ.

#### Klart.

För att komma åt internet med:

- Trådbundna enheter: Anslut till port LAN på noden.
- Trådlösa enheter: Anslut till ditt WiFi-nätverk med de WiFi-namn och lösenord som du har inställda.

## Scenario 2: Konfigurera som en tilläggs-novanod

Lägg till noden till ett befintligt nätverk

- - Se till att noden aldrig har använts. I annat fall så återställ den först.
  - För närvarande kan noden nätverka med Tendas Wi-Fi 6-routrar som stöder EasyMesh-protokollet.
- 1. Placera noden på en upphöjd och öppen plats inom 3 meter från din befintliga nova.
- Använd nätadaptern för att ansluta noden till en strömkälla. LED-indikatorn ska lysa med fast grönt sken. Vänta cirka 40 sekunder. Noden har slutfört uppstarten när dess LED-indikator långsamt blinkar grönt.
- 3. Tryck på knappen MESH på noden i cirka 1 till 3 sekunder. LED-indikatorn blinkar grönt snabbt. Inom 2 minuter trycker du i 1 till 3 sekunder på knappen MESH på noden för det befintliga nätverket för att förhandla med den här noden.

När nodens LED-indikatorn lyser med fast grönt sken så har nätverkandet lyckats och noden blivit ytterligare en nod i nätverket.

## Flytta noden

- 1. Se följande flyttips för att flytta noden till rätt position:
  - Se till att avståndet mellan två noder är mindre än 10 meter.
  - Håll dina noder borta från elektronik med starka störningar, såsom mikrovågsugnar, induktionsspisar och kylskåp.
  - Placera noderna i en hög position med få hinder.

## ·℃ Tips

Om LED-indikatorn för noden fortsätter att långsamt blinka grönt i mer än 3 minuter så flytta noden närmare den primära noden.

3. Observera nodens LED-indikator tills LED-indikatorn lyser i någon av följande färger:

Fast grön	Nätverk lyckas. Utmärkt anslutningskvalitet.
Fast gul	Nätverk lyckas. Bra anslutningskvalitet.
Fast röd	Nätverk lyckas. Dålig anslutningskvalitet.

4. Om nodens LED-indikator lyser med rött sken så flyttar du noden genom att upprepa föregående steg för att uppnå optimal anslutningskvalitet.

#### Klart.

För att komma åt internet med:

- Trådbundna enheter: Anslut till portarna LAN på dina noder.
- Trådlösa enheter: Anslut till ditt WiFi-nätverk med WiFi-namnet och lösenordet för ditt befintliga nova-WiFi-nätverk.

## Obsah balenia

- Mesh3Xx1
- Napájací adaptér x 1
- Eternetový kábel x 1
- Návod na rýchlu inštaláciu x 1

## Scenár 1: Nastavte ako svoj prvý uzol nova

Pripojte uzol

#### ·̀ᢕ́· Tipy

Ak nepoužívate modem na prístup k internetu, preskočte kroky 1 a 3.

- 1. Vypnite modem.
- Použite priložený ethernetový kábel na pripojenie WAN/LAN portu k vášmu modemu alebo ethernetovému konektoru.
- 3. Zapnite modem.
- 4. Zapnite uzol a počkajte, kým LED indikátor nezačne blikať na zeleno.

## Pripojte uzol k internetu

## Metóda 1: Nastavenie cez aplikáciu Tenda WiFi

- Stiahnite si aplikáciu Tenda WiFi do svojho mobilného zariadenia naskenovaním QR kódu alebo vyhľadaním Tenda WiFi v Google Play alebo App Store. Nainštalujte aplikáciu Tenda WiFi.
- 2. Pripojte mobilný telefón k WiFi sieti uzla. SSID a heslo nájdete na spodnom štítku zariadenia.
- Spustite aplikáciu Tenda WiFi a podľa pokynov na obrazovke pripojte zariadenie k internetu. Keď je zariadenie pripojené k internetu, jeho LED indikátor bude svietiť neprerušovane na zeleno.

#### Hotovo.

- Na prístup k internetu pomocou:
  - Káblového zariadenia: Pripojte sa k portom 1,2 alebo 3 vašich uzlov.
  - Bezdrôtového zariadenia: Pripojte sa k svojej WiFi sieti pomocou WiFi a hesla, ktoré ste nastavili.

## Metóda 2: Nastavenie cez webové používateľské rozhranie

1. Pripojte klienta k uzlu.

Metóda 2: Pomocou ethernetového kábla pripojte počítač k portu LAN uzla.

 Spustite prehliadač na klientovi a zadajte do panela s adresou adresu tendawifi.com, čím získate prístup k webovému používateľskému rozhraniu, a podľa pokynov na obrazovke pripojte zariadenie k internetu.

· O Tipy

Ak sa nemôžete prihlásiť do webového používateľského rozhrania, pozrite si otázku 1 v sekcii často kladených otázok.

### Hotovo.

Na prístup k internetu pomocou:

- Káblového zariadenia: Pripojte sa k portom LAN vašich uzlov.
- Bezdrôtového zariadenia: Pripojte sa k svojej WiFi sieti pomocou WiFi a hesla, ktoré ste nastavili.

Metóda 1: Pripojte bezdrôtového klienta, napríklad mobilný telefón, k sieti WiFi uzla. SSID a heslo nájdete na spodnom štítku zariadenia.

## Scenár 2: Nastavte ako doplnkový uzol nova

## Pridajte uzol do existujúcej siete

- Tipy

  - Ulstite sa, že uzol nebol nikdy použitý. Ak nie, najskôr ho vynulujte.
     Momentálne môže byť uzol prepojený so smerovačmi Tenda Wi-Fi 6, ktoré podporujú protokol EasyMesh.
- 1. Umiestnite uzol do vyvýšenej a otvorenej polohy v dosahu 3 metrov od vašej existujúcej novy.
- 2. Pomocou napáiacieho adaptéra pripoite uzol k zdroju napáiania. Jeho LED indikátor by mal svietiť nazeleno. Počkajte asi 40 sekúnd. Uzol dokončí spustenie, keď jeho indikátor LED pomaly bliká nazeleno.
- 3. Stlačte a podržte tlačidlo MESH uzla na približne 1 až 3 sekundy. LED indikátor rýchlo bliká na zeleno. Do 2 minút stlačte tlačidlo MESH uzla existujúcej siete na 1 až 3 sekundy, aby ste ju zladili s týmto uzlom.

Keď LED indikátor uzla svieti neprerušovane na zeleno, sieť je úspešne nastavená, a uzol sa stane sekundárnym uzlom v sieti.

## Premiestnenie uzla

- 1. Ak chcete umiestniť uzol do správnej polohy, pozrite si nasledujúce tipy na premiestnenie:
  - Uistite sa, že vzdialenosť medzi akýmikoľvek dvoma uzlami je menšia ako 10 metrov.
  - Udržujte uzly mimo dosahu elektroniky so silným rušením, ako sú mikrovlnné rúry, indukčné varné dosky a chladničky.
  - Umiestnite uzly do vysokej polohy s malým počtom prekážok.

## · O Tipy

Ak LED indikátor uzla pomaly bliká na zeleno dlhšie ako 3 minúty, premiestnite uzol a presuňte ho bližšie k primárnemu uzlu.

3. Sledujte LED indikátor uzla, kým LED indikátor nezasvieti jednou z nasledujúcich farieb:

Neprerušovane na zeleno	Vytváranie sietí bolo úspešné. Vynikajúca kvalita pripojenia.
Neprerušovane na žlto	Vytváranie sietí bolo úspešné. Slušná kvalita pripojenia.
Neprerušovane na červeno	Vytváranie sietí bolo úspešné. Nízka kvalita pripojenia.

4. Ak LED indikátor uzla svieti neprerušovane na červeno, premiestnite ho opakovaním predchádzajúcich krokov, aby ste dosiahli optimálnu kvalitu pripojenia.

#### Hotovo.

Na prístup k internetu pomocou:

- Káblového zariadenia: Pripojte sa k portom LAN vašich uzlov.
- Bezdrôtového zariadenia: Pripojte sa k svojej WiFi sieti pomocou WiFi názvu a hesla vašej existujúcej novej WiFi siete.

## Περιεχόμενα συσκευασίας

- Mesh3X x 1
- Τροφοδοτικό x 1
- Καλώδιο Ethernet x 1
- Οδηγός γρήγορης εγκατάστασης x 1

## Περίπτωση 1: Ρύθμιση ως πρώτος κόμβος nova

Σύνδεση του κόμβου

## ·ᢩ૽૽ Συμβουλές

Εάν δεν χρησιμοποιείτε μόντεμ για πρόσβαση στο διαδίκτυο, παρακαλούμε παραλείψτε τα βήματα 1 και 3.

- 1. Απενεργοποιήστε το μόντεμ σας.
- Χρησιμοποιήστε το παρεχόμενο καλώδιο Ethernet για να συνδέσετε τη θύρα WAN/LAN με το μόντεμ ή την υποδοχή Ethernet.
- 3. Ενεργοποιήστε το μόντεμ σας.
- 4. Ενεργοποιήστε τον κόμβο και περιμένετε μέχρι να αναβοσβήσει η ενδεικτική λυχνία LED με πράσινο χρώμα.

## 🕕 Σύνδεση του κόμβου στο διαδίκτυο

## Τρόπος 1: Ρύθμιση μέσω της εφαρμογής Tenda WiFi

- 1. Κατεβάστε την εφαρμογή **Tenda WiFi** στην κινητή συσκευή σας σαρώνοντας τον κωδικό **QR** ή αναζητώντας **Tenda WiFi** στο **Google Play** ή App Store. Στη συνέχεια, εγκαταστήστε την εφαρμογή **Tenda WiFi**.
- 2. Συνδέστε το κινητό τηλέφωνο στο δίκτυο WiFi του κόμβου. Το SSID και ο κωδικός πρόσβασης μπορούν να βρεθούν στον πάτο της συσκευής.
- 3. Εκτελέστε την εφαρμογή Tenda WiFi και ακολουθήστε τις οδηγίες που εμφανίζονται στην οθόνη για να συνδέσετε τη συσκευή στο διαδίκτυο. Αφού η συσκευή συνδεθεί στο διαδίκτυο, ανόσι με πράσινο γοώμα.

## Ολοκλήρωση.

- Για να αποκτήσετε πρόσβαση στο Διαδίκτυο με:
- Ενσύρματες συσκευές: Συνδεθείτε στη θύρα 1,2 ή 3 του κόμβου σας.
- Ασύρματες συσκευές: Συνδεθείτε στο δίκτυο WiFi χρησιμοποιώντας το όνομα και τον κωδικό πρόσβασης που έχετε ορίσει.
- Αν επιθυμείτε να διαχειριστείτε το δίκτυο εξ αποστάσεως, πατήστε (Ο) στην αρχική σελίδα της εφαρμογής και χρησιμοποιήστε τον λογαριασμό σας για να συνδεθείτε.

## Τρόπος 2: Ρύθμιση μέσω web UI

- 1. Συνδέστε το πρόγραμμα-πελάτη στον κόμβο.
  - Τρόπος 1: Συνδέστε ένα ασύρματο πρόγραμμα-πελάτη, όπως ένα κινητό τηλέφωνο, στο δίκτυο WiFi του κόμβου. Το SSID και ο κωδικός πρόσβασης μπορούν να βρεθούν στον πάτο της συσκευής.
  - Τρόπος 2: Χρησιμοποιήστε ένα καλώδιο Ethernet για να συνδέσετε τον υπολογιστή στη θύρα LAN του κόμβου.
- 2. Ξεκινήστε ένα πρόγραμμα περιήγησης στο πρόγραμμα-πελάτη και πληκτρολογήστε tendawifi.com στη γραμμή διευθύνσεων για να αποκτήσετε πρόσβαση στο web UI και ακολουθήστε τις οδηγίες που εμφανίζονται στην οθόνη για να συνδέσετε τη συσκευή στο διαδίκτυο.

<sup>(2)</sup> Συμβουλές Εάν δεν μπορείτε να συνδεθείτε στο web UI, ανατρέξτε στην Ε1 στις Συχνές ερωτήσεις.

## Ολοκλήρωση.

Για να αποκτήσετε πρόσβαση στο Διαδίκτυο με:

- Ενσύρματες συσκευές: Συνδεθείτε στη θύρα LAN του κόμβου σας.
- Ασύρματες συσκευές: Συνδεθείτε στο δίκτυο WiFi χρησιμοποιώντας το όνομα και τον κωδικό πρόσβασης που έχετε ορίσει.

## Περίπτωση2: Ρύθμιση ως ένας πρόσθετος κόμβος nova Προσθήκη του κόμβου σε υπάρχον δίκτυο

- `ൎQ-Συμβουλές
  - Βεβαιωθείτε ότι ο κόμβος δεν έχει χρησιμοποιηθεί ξανά. Αν όχι, κάντε επαναφορά.
  - Επί του παρόντος, ο κόμβος μπορεί να δικτυωθεί με ρούτερ Wi-Fi 6 της Tenda που υποστηρίζουν το πρωτόκολλο EasyMesh.
- Τοποθετήστε τον κόμβο σε μια υπερυψωμένη και ελεύθερη θέση σε ακτίνα 3 μέτρων από τον υπάρχοντα κόμβο σας.
- 2. Χρησιμοποιήστε το τροφοδοτικό για να συνδέσετε τον κόμβο σε μια πηγή τροφοδοσίας. Η ενδεικτική λυχνία LED θα πρέπει να ανάβει σταθερά με πράσινο χρώμα. Περιμένετε περίπου 40 δευτερόλεπτα. Ο κόμβος ολοκληρώνει την εκκίνηση όταν η ενδεικτική λυχνία LED του αναβοσβήνει αργά με πράσινο χρώμα.
- 3. Πατήστε το κουμπί MESH του κόμβου για περίπου 1 έως 3 δευτερόλεπτα. Η ένδειξη LED αναβοσβήνει γρήγορα με πράσινο χρώμα. Εντός 2 λεπτών, πατήστε το κουμπί MESH του κόμβου του υπάρχοντος δικτύου για 1 έως 3 δευτερόλεπτα για να επιβεβαιώσετε αυτόν τον κόμβο.

Όταν η ενδεικτική λυχνία LED του κόμβου ανάψει σταθερά με πράσινο χρώμα, η δικτύωση ολοκληρώθηκε επιτυχώς και ο κόμβος γίνεται δευτερεύων κόμβος στο δίκτυο.

## 🕕 Μετεγκατάσταση του κόμβου

 Ανατρέξτε στις παρακάτω συμβουλές μετεγκατάστασης για να τοποθετήσετε τον κόμβο στη σωστή θέση:

- Βεβαιωθείτε ότι η απόσταση μεταξύ δύο κόμβων είναι μικρότερη από 10 μέτρα.
- Κρατήστε τον ενισχυτή μακριά από ηλεκτρονικές συσκευές με ισχυρές παρεμβολές, όπως φούρνοι μικροκυμάτων, κουζίνες και ψυγεία.
- Τοποθετήστε τον ενισχυτή σε υψηλή θέση με λίγα εμπόδια.

## 2. Ενεργοποιήστε ξανά τον κόμβο μέχρι η ένδειξη LED να αναβοσβήνει αργά με πράσινο χρώμα.

## ·ໍ່ໍ່ບໍ່· Συμβουλές

Εάν η ενδεικτική λυχνία LED του κόμβου συνεχίζει να αναβοσβήνει αργά με πράσινο χρώμα για περισσότερο από 3 λεπτά, μετακινήστε τον κόμβο και φέρτε τον πιο κοντά στον πρωτεύοντα κόμβο.

3. Παρατηρήστε την ένδειξη LED του κόμβου έως ότου ανάψει ένα από τα ακόλουθα χρώματα:

Πράσινο	Η σύνδεση είναι επιτυχής. Άριστη ποιότητα σύνδεσης.
Σταθερό κίτρινο χρώμα	Η σύνδεση είναι επιτυχής. Καλή ποιότητα σύνδεσης.
Σταθερό κόκκινο χρώμα	Η σύνδεση είναι επιτυχής. Κακή ποιότητα σύνδεσης.

4. Εάν η ενδεικτική λυχνία LED του κόμβου ανάβει σταθερά με κόκκινο χρώμα, μετακινήστε τον επαναλαμβάνοντας τα προηγούμενα βήματα για να επιτύχετε βέλτιστη ποιότητα σύνδεσης.

## Ολοκλήρωση.

Για να αποκτήσετε πρόσβαση στο Διαδίκτυο με:

- Ενσύρματες συσκευές: Συνδεθείτε στις θύρες LAN των κόμβων σας.
- Ασύρματες συσκευές: Συνδεθείτε στο δίκτυο WiFi χρησιμοποιώντας το όνομα WiFi και τον κωδικό πρόσβασης του υπάρχοντος δικτύου WiFi nova.

## Съдържание на комплекта

- Mesh3X x 1
- Захранващ адаптер х 1
- Ethernet кабел x 1
- Ръководство за бързо инсталиране х 1

## Сценарий 1: Настройте като ваш първи nova възел

## О Свързване на възела

## ·̇̀⊖́́-Съвети

В случай че не използвате модем за достъп до интернет, моля, прескочете стъпки 1 и 3.

- 1. Изключете захранването на вашия модем.
- 2. Използвайте включения Ethernet кабел за свързване към портове **WAN/LAN** към модема или към Ethernet жака.
- 3. Включете захранването на вашия модем.
- Включете захранването на възела и изчакайте, докато LED индикаторът започне да мига в зелено.

## 🕕 Свързване на рутера към интернет

## Метод 1: Настройване чрез приложението Tenda WiFi

- Изтеглете приложението Tenda WiFi на вашето мобилно устройство, като сканирате QR кода или като потърсите Tenda WiFi в Google Play или в App Store. След това инсталирайте приложението Tenda WiFi.
- 2. Свържете мобилния телефон към WiFi мрежата на възела. SSID и паролата могат да бъдат открити от долната страна на устройството.
- 3. Стартирайте приложението Tenda WiFi и следвайте инструкциите на екрана, за да свържете устройството към интернет. След като устройството бъде свързано към интернет, неговият LED индикатор светва за постоянно в зелено.

#### Готово.

- За достъп до интернет с:
- Кабелни устройства: Свържете към порт 1, 2 или 3 на вашия възел.
- Безжични устройства: Свържете към вашата WiFi мрежа, като използвате зададените от вас WiFi име и парола.
- Ако искате на управлявате мрежата дистанционно, докоснете () на началната страница на приложението и използвайте вашия акаунт, за да се впишете.

#### Метод 2: Настройка чрез уеб потребителски интерфейс

- 1. Свързване на клиент към възела.
  - Метод 1: Свържете безжичния клиент, като например мобилен телефон, към WiFi мрежата на възела. SSID и паролата могат да бъдат открити от долната страна на устройството.

Метод 2: Използвайте Ethernet кабел, за да свържете компютъра към порт LAN на възела.

 Стартирайте браузър на клиента или влезте на tendawifi.com от адресната лента, за да достъпите потребителския уеб интерфейс и следвайте инструкциите на екрана за свързване на устройството към интернет.

## ·̈́́́́́́́́ Съвети

В случай че не можете да се впишете в уеб потребителския интерфейс, погледнете В1 в ЧЗВ.

#### Готово.

За достъп до интернет:

- Кабелни устройства: Свържете към порт LAN на вашия възел.
- Безжични устройства: Свържете към вашата WiFi мрежа, като използвате зададените от вас WiFi име и парола.

## Сценарий 2: Настройване като един допълнителен поvа възел Ф Добавяне на възела към съществуваща мрежа

∑-Съвети

•Моля, уверете се, че възелът никога не е бил използван. В противен случай първо го нулирайте.
 •В момента може да се осъществи мрежа с рутери Tenda Wi-Fi 6, които поддържат EasyMesh протокол.

- Поставете възела на високо и открито място в рамките на 3 метра от съществуващата ви nova.
- Използвайте захранващия адаптер, за да свържете възела към източник на захранване. Неговият LED индикатор би трябвало да свети постоянно в зелено. Изчакайте около 40 секунди. Възелът приключва стартирането, когато LED индикаторът започне да мига бавно в зелено.
- 3. Натиснете бутона MESH на възела за около 1 до 3 секунди. LED индикаторът мига бързо зелено. В рамките на 2 минути натиснете бутона MESH на възела на съществуващата мрежа за 1 до 3 секунди, за да стартира процесът по преговаряне с този възел.

Когато LED индикаторът на възела започне да свети постоянно в зелено, свързването в мрежа е успешно и възелът става второстепенен възел в мрежата.

## 🕕 Преместване на възела

- 1. Вижте следните съвети за преместване, за да позиционирате възела правивлно:
  - Уверете се, че разстоянието между всеки два възела е по-малко от 10 метра.
  - Съхранявайте своите възли далеч от електроника със силни смущения, като микровълнови фурни, индукционни котлони и хладилници.
  - Поставете възлите на високо място с малко препятствия.

#### Включете захранването на възела отново, докато LED индикаторът започне да мига бавно в зелено.



В случай че LED индикаторът на възела продължава да мига бавно в зелено за повече от 3 минути, преместете възела и го позиционирайте по-близо да основния възел.

 Наблюдавайте LED индикатора на рутера, докато LED индикаторът светне в един от следните цветове:

Постоянно зелено	Успешно свързване в мрежа. Отлично качество на връзката.
Постоянно жълто	Успешно свързване в мрежа. Слаба връзка.
Постоянно червено	Успешно свързване в мрежа. Лошо качество на връзката.

 Ако LED индикаторът на възела свети постоянно в червено, преместете го, повтаряйки предходните стъпки, за получаване на оптимално качество.

Готово.

За достъп до интернет:

- Кабелни устройства: Свържете към портове LAN на вашите възли.
- Безжични устройства: Свържете към вашата WiFi мрежа, използвайки WiFi името и паролата на вашата съществуваща поvа WiFi мрежа.

## FAQ

#### Q1: I cannot log in to the web UI by visiting tendawifi.com. What should I do?

A1: Try the following solutions:

- If you are using a wireless device, such as a smartphone:
  - Ensure that it is connected to the WiFi network of the node.
  - Ensure that the cellular network (mobile data) of the client is disabled.
- If you are using a wired device, such as a computer:
  - Ensure that tendawifi.com is entered correctly in the address bar, rather than the search bar of the web browser.
  - Ensure that the computer is connected to the LAN port of the node properly using an Ethernet cable.
  - Ensure that the computer is set to obtain an IP address automatically and obtain DNS server address automatically.

If the problem persists, please reset the node by referring to Q2 and try again.

#### Q2: How to restore my device to factory settings?

A2: When your device is working properly, hold down the RST button of your device using a needle-like item (such as a pin) for about 8 seconds, and release it when the LED indicator blinks red fast. When the LED indicator lights solid green, your device is reset successfully.

#### Q3: The device failed to be detected by the Tenda WiFi app upon my first time using the device. What should I do?

A3: Try the following solutions:

1. Ensure that your mobile phone is connected to the default WiFi network of the device.

2. Ensure that the network permission of **Tenda WiFi** app is enabled, you can tap **Settings > Tenda WiFi** to enable it. If the problem persists, please reset the node and try again.

#### Q4: When I use the node as a single router, I cannot access the internet after the configuration. What should I do?

A4: Try the following solutions:

- . Check whether the WAN port of the node is connected to a modem or Ethernet jack properly.
- Log in to the web UI of the node and navigate to the Internet Settings page. Follow the instructions on the page to solve the problem.

If the problem persists, try the following solutions:

- For WiFi-enabled devices:
  - Check whether your WiFi-enabled devices are connected to the WiFi network of the node.
  - Visit tendawifi.com to log in to the web UI and change your WiFi name and WiFi password on the WiFi Settings
    page. Then try again.
- For wired devices:
  - Check whether your wired devices are connected to a LAN port properly.
  - Check whether wired devices are set to obtain an IP address automatically and obtain DNS server address automatically.
# LED indicator status

After the device is powered on for about 40 seconds, the system completes startup. The status of the LED indicator is shown in the following table.

LED indicator status	Description
Solid green	Connected to the internet.
Solid yellow	Networking succeeds. Fair connection quality.
Solid red	Networking succeeds. Poor connection quality.
Blinking green slowly	Waiting to connect to other nodes.
Blinking green fast	Networking by MESH button.
Blinking red slowly	Failed to connect to the internet.

# Get support and services

Scan the Product Documents QR code to get related documents, such as the datasheet and user guide.

\* The product model can be found on the label of the device.



Product Documents (such as datasheet and user guide)

# Wall Mounting

This router can be installed on the wall with two screws and two expansion bolts. The recommended wall mounting tools are as follows:

[Expansion bolt] Outer diameter: 6.0mm; Length: 26.4mm

[Screws] PA3\*14mm; Head diameter: 5.2mm

# CE

**CE Mark Warning** 

This is a Class B product. In a domestic environment, this product may cause radio interference, in which case the user may be required to take adequate measures.

Operations in the 5.15-5.25GHz band are restricted to indoor use only.

This equipment should be installed and operated with a minimum distance 20cm between the device and your body.

The mains plug is used as disconnect device, the disconnect device shall remain readily operable.

NOTE: (1) The manufacturer is not responsible for any radio or TV interference caused by unauthorized modifications to this equipment. (2) To avoid unnecessary radiation interference, it is recommended to use a shielded RJ45 cable. Declaration of Conformity

Hereby, SHENZHEN TENDA TECHNOLOGY CO., LTD. declares that the device is in compliance with Directive 2014/53/EU. The full text of the EU declaration of conformity is available at the following internet address:

https://www.tendacn.com/download/list-9.html

Operating Frequency: 2.4 GHz: EU/2412–2472 MHz 5 GHz: EU/5150–5250 MHz Software Version: V16.03.31.X (Mesh3X, MX3, EX3) EIRP Power (Max.): 2.4 GHz: <20 dBm 5 GHz: <23 dBm

#### Deutsch

VEREINFACHTE EU-KONFORMITÄTSERKLÄRUNG Hiermit erklärt SHENZHEN TENDA TECHNOLOGY CO., LTD., dass dieses Gerät mit der EU-Richtlinie 2014/53/EU konform ist. Der vollständige Text der EU-Konformitätserklärung ist unter der folgenden Internetadresse verfügbar: https://www.tendacn.com/download/list-9.html

### Čeština

ZJEDNODUJSENÉ EU PROHLÁGENÍ O SHODO Tímto SHENZHEN TENDA TECHNOLOGY CO., LTD. prohlašuje, že zařízení je v souladu se směrnicí 2014/53/EU. Úpiné znĎní EU prohláčení o shodů je k dispozici na této internetové adrese: https://www.tendacn.com/download/list-9.html

#### Slovenský

Zjednodušené vyhlásenie o zhode Spoločnosť SHENZHEN TENDA TECHNOLOGY CO., LTD. týmto vyhlasuje, že je zariadenie v súlade so Smernicou 2014/53/EU. Plné znenie Vyhlásenia o zhode EÚ je k dispozícii na tejto internetovej adrese: https://www.tendacn.com/download/list-9.html

#### Français

DECLÂRATION UE DE CONFORMITE SIMPLIFIEE Par la présente, SHENZHEN TENDA TECHNOLOGY CO, LTD. déclare que cet appareil est en conformité avec la directive 2014/53/EU. Le texte complet de la déclaration UE de conformité est disponible à l'adresse internet suivante: https://www.tendacn.com/download/list-0.html

#### Italiano

DICHIARAZIONE DI CONFORMITÀ UE SEMPLIFICATA Con la presente, SHEIXZHEN TENDA TECHNOLOGY CO., LTD. dichiara che il dispositivo è conforme alla Direttiva 2014/53/UE. Il testo completo della dichiarazione di conformità UE è disponibile al seguente indirizzo Internet: https://www.tendacn.com/download/list-9.html

#### Magyar

EGYSZERÜSÍTETT EU-MEGFELELŐSÉGI NYILATKOZAT Ezennel a SHENZHEN TENDA TECHNOLOGY CO., LTD. kijelenti, hogy a készülék megfelel a 2014/53/EU irányelvnek. Az EU-megfelelőségi nyilatkozat teljes szövege elérhető a következő internetes címen: https://www.tendacn.com/download/list-9.html

#### Nederlands

VEREENVOUDIGDE EU-CONFORMITEITSVERKLARING Hierbij verklaart SHENZHEN TENDA TECHNOLOGY CO., LTD. dat het toestel Richtlijn 2014/53/EU naleeft. De volledige tekst van de EU-conformiteitsverklaring kan worden geraadpleegd op het volgende internetadres: https://www.tendacn.com/download/list-9.html

#### Русский

Декларация соответствия Настоящим, SHENZHEN TENDA TECHNOLOGY CO., LTD. заявляет, что устройство соответствует Директиве 2014/53/EU. Полный текст декларации соответствия EC доступен по следующему интернет-адресу: https://www.tendacn.com/download/list-9.html

#### Português

DECLARAÇÃO UE DE CONFORMIDADE SIMPLIFICADA Por este meio, a SHENZHEN TENDA TECHNOLOGY CO., LTD. declara que o dispositivo está em conformidade com a Directiva 2014/53/UE. O texto integral da declaração de conformidade está disponível no seguinte endereço de Internet: https://www.tendacn.com/download/list-9.html

#### Polski

UPROSZCZONA DEKLARACJA ZGODNOŚCI UE Niniejszym firma SHENZHEN TENDA TECHNOLOGY CO., LTD. oświadcza, że sprzęt jest zgodny z dyrektywą 2014/53/UE. Pelny tekst deklaracji zgodności UE jest dostępny pod następującym adresem internetowym: https://www.tendacn.com/download/lit=9.html

#### Română

DECLARAȚIA UE DE CONFORMITATE SIMPLIFICATĂ Prin prezenta, SHENZHEN TENDA TECHNOLOGY CO., LTD. declară că dispozitivul este în conformitate cu Directiva 2014/53/UE. Textul integral al declarației UE de conformitate este disponibil la următoarea adresă internet: https://www.tendacn.com/download/list-9.html

#### Svenska

Försäkran om överensstämmelse Härmed intygar SHENZHEN TENDA TECHNOLOGY CO., LTD. att enheten överensstämmer med direktiv 2014/53/EU. Den fullständiga texten till EU-försäkran om överensstämmelse finns tillgänglig på följande internetadress: https://www.tendacn.com/download/list-9.html

#### Español

DECLARACIÓN UE DE CONFORMIDAD SIMPLIFICADA Por la presente, SHENZHEN TENDA TECHNOLOGY CO., LTD. declara que el dispositivo cumple con la normativa 2014/53/EU. El texto completo de la declaración UE de conformidad está disponible a través de la siguiente URL: https://www.tendacn.com/download/list-9.html

#### Ελληνικά

ΑΠΛΟΠΟΙΗΜΕΝΗ ΔΗΛΩΣΗ ΣΥΜΜΟΡΦΩΣΗΣ ΕΕ Με το παρόν, η SHENZHEN ΤΕΝΒΑ ΤΕCHNOLOGY CO., LTD. δηλώνει ότι η συσκευή συμμορφώνεται με την Οδηγία 2014/53/ΕΕ. Το πλήρες κείμενο της δήλωσης συμμόρφωσης ΕΕ διατίθεται στην ακόλουθη ιστοσελίδα στο διαδίκτυο: https://www.tendacn.com/download/list-9.html

#### Български

ОПРОСТЕНА ЕС ДЕКЛАРАЦИЯ ЗА СЪОТВЕТСТВИЕ С настоящото SHENZHEN TENDA TECHNOLOGY CO., LTD. декларира, че устройството е в съответствие с Директива 2014/53/EC. Цялостния текст на ЕС декларацията за съответствие може да се намери на следния интернет адрес: https://www.tendacn.com/download/ist=3.html



#### **FCC Statement**

This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to Part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in a accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment of and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorient or relocate the receiving antenna.
- Increase the separation between the equipment and receiver.
- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

The device is for indoor usage only.

Operation is subject to the following two conditions: (1) this device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

#### **Radiation Exposure Statement**

This device complies with FCC radiation exposure limits set forth for an uncontrolled environment and it also complies with Part 15 of the FCC RF Rules.

This equipment should be installed and operated with minimum distance 20cm between the device and your body. Caution:

Any changes or modifications not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate this equipment.

This transmitter must not be co-located or operating in conjunction with any other antenna or transmitter.

Operating frequency: 2412-2462 MHz, 5150-5250 MHz, 5725-5850 MHz

**NOTE**: (1) The manufacturer is not responsible for any radio or TV interference caused by unauthorized modifications to this equipment. (2) To avoid unnecessary radiation interference, it is recommended to use a shielded RJ45 cable.



Adapter Model: BN073-A12012E/BN073-A12012B/BN073-A12012U/BN036-A12012D Input: 100 - 240V AC, 50/60Hz, 0.4A Output: 12V DC, 1.0A Manufacturer: SHENZHEN HEWEISHUN NETWORK TECHNOLOGY CO., LTD. ==: DC Voltage



RECYCLING

This product bears the selective sorting symbol for Waste electrical and electronic equipment (WEEE). This means that this product must be handled pursuant to European directive 2012/19/EU in order to be recycled or dismantled to minimize its impact on the environment.

User has the choice to give his product to a competent recycling organization or to the retailer when he buys a new electrical or electronic equipment.

For EU/EFTA, this product can be used in the following countries:

BE	BG	CZ	DK	DE	EE	IE	EL	ES	FR	HR	Π	CY	LV
LT	LU	ΗU	MT	NL	AT	PL	PT	RO	SI	SK	FI	SE	UK(NI)



# **Safety Precautions**

Before performing an operation, read the operation instructions and precautions to be taken, and follow them to prevent accidents. The warning and danger items in other documents do not cover all the safety precautions that must be followed. They are only supplementary information, and the installation and maintenance personnel need to understand the basic safety precautions to be taken.

- For desktop mounting, the device must be horizontally mounted for safe use.
- For wall mounting, the device is only suitable for mounting at heights  $\leq 2$  m.
- Do not use the device in a place where wireless devices are not allowed.
- Please use the included power adapter.
- Mains plug is used as the disconnect device, and shall remain readily operable.
- The power socket shall be installed near the device and easily accessible.
- Operating environment: Temperature: 0°C 40°C; Humidity: (10% 90%) RH, non-condensing; Storage environment: Temperature: -40°C - 70°C; Humidity: (5% - 90%) RH, non-condensing.
- Keep the device away from water, fire, high electric field, high magnetic field, and inflammable and explosive items.
- Unplug this device and disconnect all cables during lightning storms or when the device is unused for long periods.
- Do not use the power adapter if its plug or cord is damaged.
- If such phenomena as smoke, abnormal sound or smell appear when you use the device, immediately stop using it and
  disconnect its power supply, unplug all connected cables, and contact the after-sales service personnel.
- Disassembling or modifying the device or its accessories without authorization voids the warranty, and might cause safety hazards.

## Precauzioni di sicurezza

Prima di eseguire un'operazione, leggere le istruzioni operative e le precauzioni da prendere, e seguirle per evitare incidenti. Le voci di avvertimento e di pericolo in altri documenti non coprono tutte le precauzioni di sicurezza che devono essere seguite. Sono solo informazioni supplementari e il personale di installazione e manutenzione deve comprendere le precauzioni di sicurezza di base da adottare.

- Per un utilizzo sicuro, il dispositivo deve essere montato orizzontalmente. Non utilizzare il dispositivo in un luogo in cui i dispositivi wireless non sono ammessi.
- Per il montaggio a parete, l'apparecchio è adatto solo per il montaggio ad altezze ≤ 2 m.
- Non utilizzare il dispositivo in un luogo in cui i dispositivi wireless non sono ammessi.
- Si prega di utilizzare l'adattatore di corrente incluso.
- La spina di rete è usata come dispositivo di disconnessione e deve rimanere facilmente utilizzabile.
- La presa di corrente deve essere installata vicino al dispositivo e facilmente accessibile.
- Ambiente operativo: Temperatura: 0°C 40°C; Umidità: (10% 90%) RH, senza condensa; Ambiente di stoccaggio: Temperatura: - 40°C - 70°C; Umidità: (5% - 90%) RH, senza condensa.
- Tenere il dispositivo lontano da acqua, fuoco, alto campo elettrico, alto campo magnetico e oggetti infiammabili ed esplosivi.
- Scollegare questo dispositivo e scollegare tutti i cavi durante i temporali o quando il dispositivo è inutilizzato per lunghi periodi di tempo.
- Non usare l'adattatore di corrente se la spina o il cavo sono danneggiati.
- Se durante l'uso del dispositivo compaiono fenomeni come fumo, suoni o odori anomali, smettete immediatamente di
  usarlo e scollegate l'alimentazione, staccate tutti i cavi collegati e contattate il personale del servizio assistenza.
- Smontare o modificare il dispositivo o i suoi accessori senza autorizzazione annulla la garanzia e potrebbe causare rischi per la sicurezza.

# Précautions de sécurité

Avant d'effectuer une opération, lisez les instructions d'utilisation et les précautions à prendre, et suivez-les rigoureusement afin d'éviter les accidents. Les rubriques d'avertissement et de danger figurant dans d'autres documents ne couvrent pas toutes les précautions à prendre en matière de sécurité. Elles ne constituent que des informations complémentaires. Le personnel d'installation et de maintenance doit être conscient des précautions de sécurité de base à adopter.

- L'appareil doit être monté horizontalement pour être utilisé en toute sécurité.
- Pour une installation murale, l'appareil ne peut être monté qu'à des hauteurs ≤ 2 m.
- N'utilisez jamais l'appareil dans un endroit où les appareils sans fil ne sont pas autorisés.
- Utilisez l'adaptateur secteur fourni par le fabricant.
- La fiche de secteur est utilisée comme dispositif de déconnexion et doit rester facilement accessible.
- La prise de courant doit être installée à proximité de l'appareil et être facilement accessible.
- Conditions d'exploitation : Température : 0°C 40°C ; Humidité : (10% 90%) RH, sans condensation ; Conditions de stockage : Température : - 40°C - 70°C ; Humidité : (5% - 90%) RH, sans condensation.
- Tenez l'appareil éloigné de l'eau, du feu, de champs électriques et magnétiques de forte intensité, et d'articles inflammables et explosifs.
- Débranchez l'appareil et déconnectez tous les câbles en cas d'orages ou d'inutilisation prolongée.
- N'utilisez pas l'adaptateur secteur si la fiche ou le cordon est endommagé.
- Si des phénomènes tels que de la l'umée, un son ou une odeur anormaux surviennent lorsque vous utilisez l'appareil, cessez immédiatement de l'utiliser, débranchez la source d'alimentation ainsi que tous les câbles connectés et contactez le service après-vente.
- Le démontage ou la modification de l'appareil ou des accessoires sans autorisation entraînera l'annulation de la garantie et peut compromettre votre sécurité.

## Precauciones de Seguridad

Antes de iniciar una operación, lea las instrucciones de operación y las precauciones que han de tomar, y sígalas para prevenir accidentes. Los puntos de advertencia y peligro en otros documentos no cubren todas las precauciones de seguridad que han de seguir. Es información suplementaria, y el personal de instalación y mantenimiento necesita entender las precauciones de seguridad básicas que han de tomar.

- Para un uso más seguro coloque el dispositivo de forma horizontal.
- El dispositivo podrá instalarse en la pared siempre y cuando esté a una altura de ≤ 2 m.
- Por favor, no use el dispositivo donde los dispositivos inalambricos no son permitidos.
- Por favor, use el adaptador de potencia incluido.
- El enchufe de alimentación se usa como un dispositivo desconectado, y debe permanecer fácilmente operable.
- El toma de corriente debe ser instalado cerca del dispositivo y estar fácilmente accesible.
- Ambiente de Operación: Temperatura: 0°C 40°C; Humedad: (10% 90%) RH, sin condensación;
   Ambiente de almacenamiento: Temperatura: 40°C 70°C; Humedad: (5% 90%) RH, sin condensación.
- Mantenga el dispositivo lejano del agua, fuego, campo eléctrico de alto voltaje, campo magnético fuerte, y artículos inflamables y explosivos.
- Desenchufe el dispositivo y desconecte todos los cables durante tormentas eléctricas o cuando el dispositivo no se usa durante largo período.
- No use el adaptador de potencia si su enchufe o cable está dañado.
- Si tal fenómeno como humo, sonido anormal o olor aparece cuando usa el dispositivo, deje de usarlo y desconecte su suministro de potencia, desenchufe todos los cables conectados, y contacte el personal de atención al cliente.
- Desmontar o modificar el dispositivo o sus accesorios sin autorización inválida la garantía, y puede causar riesgo para la seguridad.

## Sicherheitshinweise

Lesen Sie vor der Durchführung eines Vorgangs die Betriebsanleitung und die zu treffenden Vorsichtsmaßnahmen und befolgen Sie sie, um Unfälle zu vermeiden. Die Warn- und Gefahrenhinweise in anderen Dokumenten decken nicht alle Sicherheitsvorkehrungen ab, die beachtet werden müssen. Sie sind nur ergänzende Informationen, und das Installations- und Wartungspersonal muss die grundlegenden Sicherheitsvorkehrungen verstehen, die zu treffen sind.

- Für einen sicheren Gebrauch muss das Gerät waagerecht montiert werden.
- Das Gerät ist bei einer Wandmontage nur für eine Montagehöhe ≤ 2 m geeignet.
- Verwenden Sie das Gerät nicht an einem Ort, an dem drahtlose Geräte nicht erlaubt sind.
- Bitte verwenden Sie den mitgelieferten Netzadapter.
- Der Netzstecker wird als Trennvorrichtung verwendet und muss leicht bedienbar bleiben.
- Die Steckdose muss in der Nähe des Geräts installiert und leicht zugänglich sein.
- Betriebs- umgebung: Temperatur: 0°C 40°C; Luftfeuchtigkeit: (10% 90%) RH, nicht kondensierend;
   Lagerumgebung: Temperatur: 40°C 70°C; Luftfeuchtigkeit: (5% 90%) RH, nicht kondensierend.
- Halten Sie das Gerät von Wasser, Feuer, hohen elektrischen Feldern, hohen Magnetfeldern sowie brennbaren und explosiven Gegenständen fern.
- Ziehen Sie bei Gewitter oder wenn das Gerät längere Zeit nicht benutzt wird, den Netzstecker und trennen Sie alle Kabel ab.
- Verwenden Sie den Netzadapter nicht, wenn sein Stecker oder Kabel beschädigt ist.
- Wenn bei der Verwendung des Geräts Phänomene wie Rauch, abnormale Geräusche oder Geruch auftreten, beenden Sie sofort die Verwendung des Geräts und trennen Sie es von der Stromversorgung, ziehen Sie alle angeschlossenen Kabel ab und wenden Sie sich an das Kundendienstpersonal.
- Das Zerlegen oder Verändern des Geräts oder seines Zubehörs ohne Genehmigung führt zum Erlöschen der Garantie und kann zu Sicherheitsrisiken führen.

#### **Technical Support**

Shenzhen Tenda Technology Co., Ltd. Floor 6-8, Tower E3, No.1001, Zhongshanyuan Road, Nanshan District, Shenzhen, China. 518052 Website: www.tendacn.com E-mail: support.nova@tenda.com.cn support.fa@tenda.cn support.fa@tenda.cn support.it@tenda.cn support.it@tenda.cn

#### Copyright

© 2022 Shenzhen Tenda Technology Co., Ltd. All rights reserved.

Tenda is a registered trademark legally held by Shenzhen Tenda Technology Co., Ltd. Other brand and product names mentioned herein are trademarks or registered trademarks of their respective holders. Specifications are subject to change without notice.